

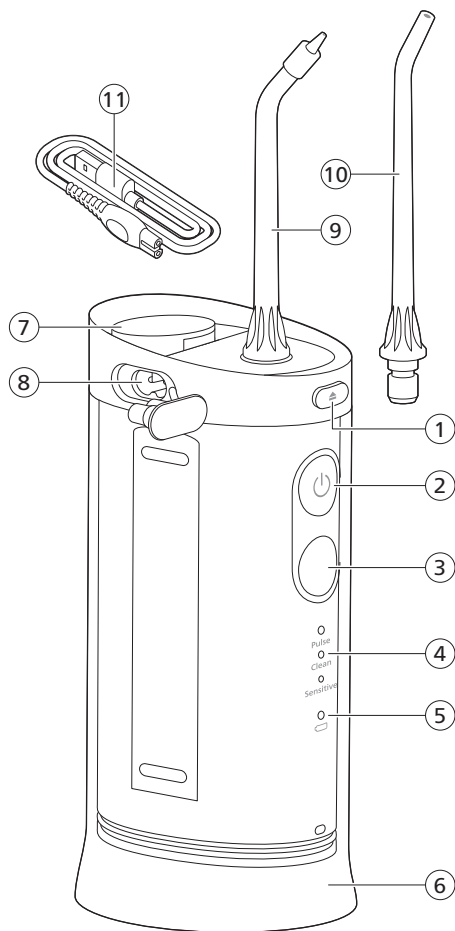
PHILIPS

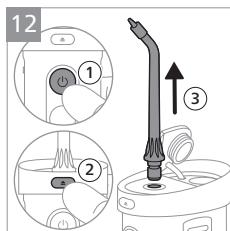
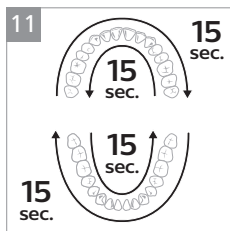
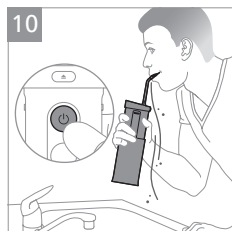
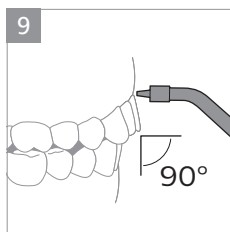
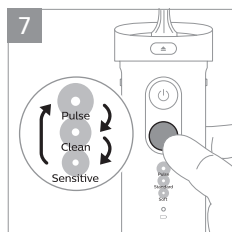
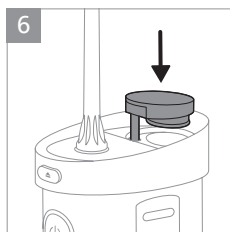
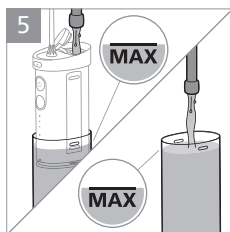
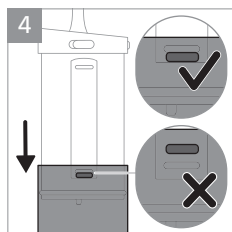
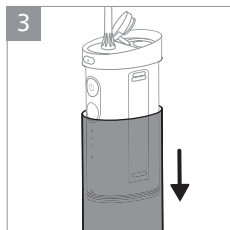
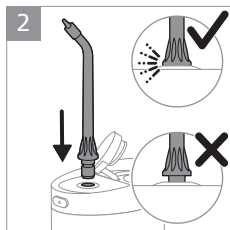
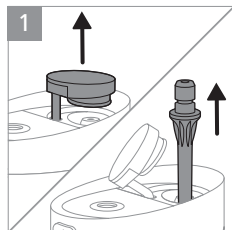
sonicare

Compact Flosser
1000









English	6
Tiếng Việt	23
ภาษาไทย	40
繁體中文	61
한국어	76
العربية	91

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Only use the product for its intended purpose. Read this information carefully before you use the product and its batteries and accessories, and save it for future reference. Misuse can lead to hazards or serious injuries.

WARNINGS

- Keep charging cables and wall adapters away from water.
- Clean the product (especially inside the reservoir) on regular basis.
- After cleaning, make sure the wall adapters and charging cables are completely dry before connecting to power.
- This appliance can be used by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Do not clean any part of the product in the dishwasher unless otherwise instructed in the Cleaning section.
- Do not charge the product outdoors or near heated surfaces.
- This appliance contains no user-serviceable parts. If the appliance is damaged, stop using it and contact the Consumer Care Center in your country (see 'Warranty and support'). If the USB cable or USB power supply unit is damaged stop using it.
- Only use original Philips accessories or consumables. If supplied, only use the original USB cable and USB power supply unit.
- To avoid physical injury, do not fill the reservoir with hot water. Do not put foreign objects in the reservoir.
- This appliance has only been designed for cleaning teeth, gums.
- Do not use to clean eyes, ears or nose.
- The maximum altitude of use is 4500 meters.
- Water may accumulate on the counter or floor and present a slipping hazard if the device is not used over the sink.
- Clean the product (especially inside the reservoir) on regular basis.
- Charge only with Philips WAA1001, WAA2001, UL or equivalent safety approved adapters with input ratings (100 - 240V~; 50/60Hz; 3.5W) and output ratings (5Vdc; 2.5W). For the list of adapters, please see www.philips.com/support.

MEDICAL WARNINGS

- Stop using the appliance and consult your dentist/doctor if excessive or prolonged bleeding occurs after use, or if you experience discomfort or pain during use.
- Consult your dental professional before you use this product if you have had oral or gum surgery in the previous 2 months.
- If you have a pacemaker or other implanted device, contact your doctor or the manufacturer of the implanted device prior to use.
- This appliance is a personal care device and is not intended to be shared by multiple users.
- Any serious incident that has occurred in relation to the device shall be reported to the manufacturer and the Competent Authority of the member state in which the user and/or patient is established.

BATTERY SAFETY INSTRUCTIONS

- This appliance contains non-replaceable batteries that are only to be removed by skilled persons.
- Only use the product for its intended purpose. Read this information carefully before you use the product and its batteries and accessories, and save it for future reference. Misuse can lead to hazards or serious injuries. Accessories supplied may vary for different products.
- Only use original Philips accessories and consumables.
- Keep product and batteries away from fire and do not expose them to direct sunlight or high temperatures.
- If the product becomes abnormally hot or smelly, changes color or if charging takes longer than usual, stop using and charging the product and contact Philips.
- Do not place products and their batteries in microwave ovens or on induction cookers.
- Do not open, modify, pierce, damage or dismantle the product or battery to prevent batteries from heating up or releasing toxic or hazardous substances. Do not short-circuit, overcharge or reverse charge batteries.
- This appliance contains batteries that are non-replaceable. When the battery is at end of life, the appliance shall be properly disposed of, see section on Recycling.
- Charge and use the product at a temperature between 3°C and 40°C (37 °F and 104 °F).
- If batteries are damaged or leaking, avoid contact with the skin or eyes. If this occurs, immediately rinse well with water and seek medical care.
- When you handle batteries, make sure that your hands, the product and the batteries are dry.

8 English

- To avoid accidental short-circuiting of batteries after removal, do not let battery terminals come into contact with metal objects (e.g. coins, hairpins, rings). Do not wrap batteries in aluminum foil. Tape battery terminals or put batteries in a plastic bag before you discard them.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Storage and transportation conditions

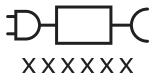
Temperature (Transport and Storage) between -20°C to 60°C (-4°F and 140 °F)

SAVE THESE INSTRUCTIONS

The following symbols may appear on the product:



This symbol means read the instructions for use, before using the appliance.



This symbol means to use the indicated power supply. Detachable Power Supply Part: The "xxxxxx" indicates the model number of the approved chargers to be used.

Introduction

Welcome to Philips! Congratulations on your new Sonicare Compact Flosser. To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at philips.com/welcome.

Intended use

The Philips Sonicare Compact Flosser is an oral irrigator intended to remove plaque and food debris between teeth and on the tooth surface in order to reduce tooth

decay and improve and maintain gum health. This product is intended for consumer home use, normally used at least once a day.

Your Philips Sonicare Compact Flosser

- 1 Nozzle release button
- 2 Power on/off button
- 3 Mode button
- 4 Mode indicator light
- 5 Battery indicator light
- 6 Reservoir
- 7 Filling port/Nozzle storage
- 8 Charging port

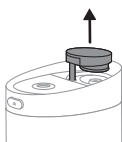
Accessories

- 9 Comfort nozzle
- 10 Standard nozzle
- 11 USB-A to small plug (wall adapter not included)

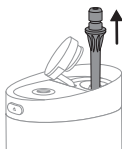
Note: Accessories included may vary based on the model purchased.

Getting started

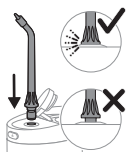
Set up your Compact Flosser



- 1 Gently pull on the cover of the filling port.

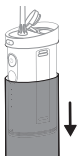


- 2 Remove the nozzle from the storage compartment.



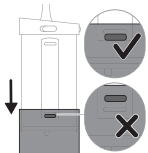
- 3 Insert your nozzle into the device.

Note: Ensure the nozzle is fully inserted and flush with the top of the device.



- 4 Ensure the cover of the filling port is open and pull down the reservoir.

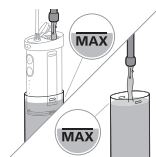
Note: When the filling port cover is open, it is easier to pull down the reservoir.



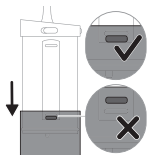
- 5 Pull down the reservoir until the device's stopper is above the stopper inside the reservoir.

Filling the reservoir

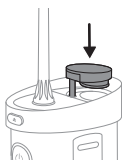
Warning: Remove the charger from the Compact Flosser prior to filling the reservoir and using the device.



- 1 Open the filling port and fill the reservoir with lukewarm water.
Or



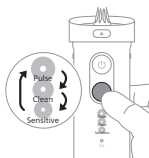
Water can also be filled directly into the reservoir. Gently pull the reservoir off the Compact Flosser and fill with water to the max fill line. Reattach the reservoir and make sure the stopper of the device and reservoir are correctly in place.



2 Gently close the filling port.

Note: When filling reservoir, do not exceed the max fill line (200ml).

Modes



Your Compact Flosser is equipped with three different modes. To toggle between modes, press the mode button.

The modes have different intensities. Listed from low to high:

Sensitive

This mode, with pacer, provides gentle water pressure. The pacer indicates when you are supposed to move to the next section of your mouth via a short pause in the water flow every 15 seconds.

Pulse

This mode, alternates strong and gentle pulses, and is designed to massage and stimulate the gums. The pacer indicates when you are supposed to move to the next section of your mouth via a short pause in the water flow every 15 seconds.

Clean

This mode, with pacer, provides constant water pressure for a great clean. The pacer indicates when you are supposed to move to the next section of your mouth via a short pause in the water flow every 15 seconds.

Note: For first time use, start the device in Sensitive mode for the lowest intensity. It is recommended to increase the intensity you use over the course of a few weeks. This can give better cleaning benefits as you are able to tolerate higher intensities.

Note: This Compact Flosser comes with the pacer activated. To activate or deactivate the pacer with the Compact Flosser off, press and hold the mode selection button for 3 seconds. When deactivated, the battery indicator light will flash amber once. When activated, the battery indicator light will flash green twice.

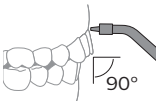
Using your Compact Flosser



- 1 Before turning on the device, point the nozzle tip at the sink. Allow water to spray into the sink. Turn off the device once water dispenses from the device.



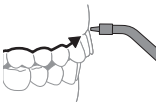
- 2 Place the nozzle tip in your mouth. Lean over the sink and partially close your lips over the nozzle tip to avoid splashing. Leave enough space to allow water to flow from your mouth into the sink.



- 3 Position the nozzle tip just above the gum line at a 90° angle.

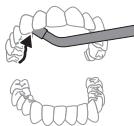


- 4 Press the power on/off button on the handle to turn on the Compact Flosser and to start flossing.



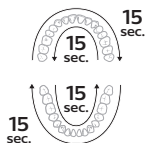
- a Starting from your back teeth in your upper or lower jaw, slide the nozzle tip along the gum line and pause briefly between each tooth.

Note: Rotate the nozzle as desired for easier positioning along the gumline.



- b Follow the pacer to clean both the outside (15 seconds) and the inside of your teeth (15 seconds) for a total of 30 seconds in one arch of your mouth.

Note: Remember to clean the insides of your teeth.

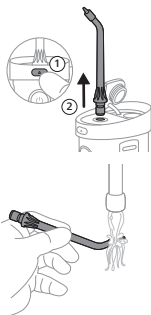


- c Follow the pacer and repeat in the other arch of your mouth for another 15 seconds on the inside and 15 seconds on the outside until all spaces around and between teeth have been cleaned for a total of at least one minute.

Note: You can stop the water flow during use by pressing the on/off button on the Compact Flosser.

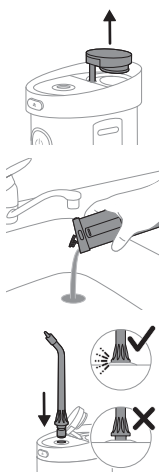
Note: If you choose to refill the reservoir during use, turn the device off while refilling the reservoir and then pick up where you left off until all spaces around and between your teeth have been cleaned for a total of at least one minute.

After each use



- 1 Remove the nozzle by pulling the nozzle and holding the nozzle release button at the same time.
- 2 Rinse the tip under warm water.

14 English



- 3** Gently open the filling port on top of the Compact Flosser.

- 4** Pour out any excess water. Dry the nozzle, the outside of the handle and the reservoir.

- 5** Insert the nozzle back into the handle.

Note: To facilitate drying, keep the filling port open or leave the Compact Flosser disassembled between uses (the reservoir can be pulled off completely).

Note: Do not leave the Compact Flosser unassembled longer than necessary.

Charging and battery status

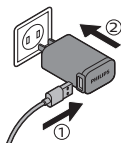
Your Sonicare Compact Flosser is designed to provide at least 24 flossing sessions, each session lasting 1 minute on a fully charged battery. The device will shut off after 2 minutes of use.

Note: It can take up to 4 hours to fully charge the battery before first use, but you can use the Compact Flosser before it is fully charged.

Charging

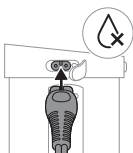


- 1 Gently pull the charging port cover on the side of the Compact Flosser to expose the charging port.



- 2 Connect the USB-A to small plug charging cable into a 5V USB wall adapter.

Note: Wall adapter is not included in all models. Only use a 5V adapter (Type A).



- 3 Plug the USB-A to small plug charging cable into the charging port.

Note: Make sure the handle is completely dry before you connect the USB-A to small plug charging cable.



- 4 The battery indicator flashes while charging.
- 5 Close the charging port cover on the Compact Flosser when not actively charging.

Battery status

Battery Status

The battery indicator shows the battery status when you complete the flossing session, or when you pause the Compact Flosser.

When the Compact Flosser is charging

Battery status	Battery indicator
Full	Solid green
Charging	Flashing green

Note: The battery indicator will flash until fully charged. When it becomes fully charged while plugged in, the light will turn solid green for 30 seconds and then it will turn off.

When the Compact Flosser is not charging

Battery status	Battery indicator
Full	Solid green
Medium	Flashing green
Low	Flashing amber
Empty	Flashing amber for 5 seconds and the Compact Flosser turns off automatically

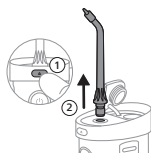
Note: When the low battery indicator appears, the Compact Flosser is designed to provide at least 3 flossing sessions, each session lasting 1 minute.

Cleaning

The Compact Flosser needs to be cleaned once a week. Clean the device and the accessories as follows. Accessories may vary by model.

Note: Do not run or clean device with high alcohol content cleaning solutions.

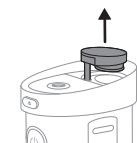
Warning: Do not clean the Compact Flosser while the USB-A to small plug charging cable is attached. Unplug the device and close the charging port cover before cleaning.



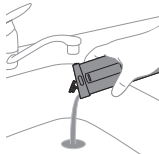
- 1 Remove the nozzle by pulling the nozzle and holding the nozzle release button at the same time.



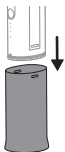
- 2 Rinse the tip under warm water.



- 3 Gently open the filling port on top of the Compact Flosser.



- 4 Pour leftover water in the sink.

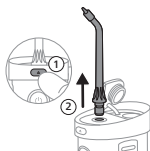


- 5 Gently remove the reservoir from the Compact Flosser by pulling it off. The reservoir can be hand washed with warm water and mild soap. When necessary, you can clean the handle by wiping with a soft cloth and mild soap.

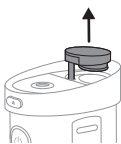
Storage

Your Compact Flosser is designed such that you can store one nozzle in the handle. To use this functionality:

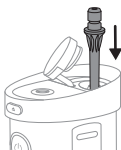
- 1 Remove the nozzle by pulling the nozzle and holding the nozzle release button at the same time.



- 2 Gently open the filling port on top of the Compact Flosser.

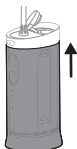


- 3 Insert the nozzle into the filling port.

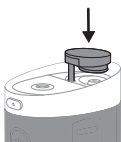


- 4 Collapse the Compact Flosser by pushing the reservoir up.

Note: When the filling port cover is open, it is easier to collapse the reservoir.



- 5 Gently close the filling port.



Replacement

Replace nozzles every 6 months or immediately when damaged. To buy accessories or spare parts, visit **philips.com** or go to your local Philips Sonicare dealer.

Note: The Compact Flosser is only compatible with Philips Sonicare Compact Flosser Nozzles. It is not compatible with other Philips Sonicare nozzles such as those for the Power Flosser.

Troubleshooting

Question	Answer
Can I use mouthwash or essential oils in my reservoir?	It is not recommended to use essential oils in the reservoir. Mouthwash can be mixed with water and used in the reservoir. After using mouthwash, rinse the device to prevent clogging by partially filling reservoir with warm water and running product with tip pointed into sink until reservoir is empty.
Will other nozzles fit on my Philips Sonicare Power Flosser?	Only use Philips N1 and N2 nozzles for this device. Other Philips or non-Philips nozzles are not compatible with this product.
How often do I need to replace my nozzle?	We advise you to replace your nozzle after 6 months of use. You can find more information about buying replacement parts at philips.com
I'm having difficulty extending the reservoir	Open the filling port and remove the nozzle before attempting to extend the reservoir. This should allow the reservoir to easily extend.

Warranty and support

If you need information or support, please visit **www.philips.com/support** or read the international warranty leaflet.

WARRANTY EXCLUSIONS

What is not covered under warranty:

- Nozzles
- Damage caused by use of unauthorized replacement parts or unauthorized nozzles
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading

IMPLIED WARRANTIES

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES SET FORTH ABOVE. IN SOME STATES LIMITATIONS ON DURATION OF IMPLIED WARRANTIES DO NOT APPLY.

LIMITATION OF REMEDIES

IN NO EVENT SHALL PHILIPS OR ANY OF ITS AFFILIATED OR SUBSIDIARY COMPANIES BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY. SUCH DAMAGES INCLUDE, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE; LOSS OF PROFIT; LOSS OF USE; THE CLAIMS OF THIRD PARTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DENTISTS AND DENTAL HYGIENISTS; AND COST OF ANY SUBSTITUTE EQUIPMENT OR SERVICES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

Recycling



- This symbol means that electrical products and batteries shall not be disposed of with normal household waste.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical products and batteries.

Removing the rechargeable battery

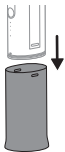
The built-in rechargeable battery must be removed by a qualified professional when the product is discarded. Instructions for removal of built-in rechargeable batteries can be found on **www.philips.com/support**.

- This appliance contains Lithium-ion rechargeable cell.
MUST BE RECYCLED OR DISPOSED OF PROPERLY.

To remove the rechargeable battery, you need a screwdriver and a wire cutter. Observe basic safety precautions when you follow the procedure outlined below.

- 1 To deplete the rechargeable battery of any charge, let the Compact Flosser run until it stops.

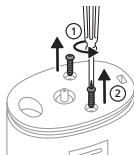
- 2 Remove the reservoir by pulling it off.



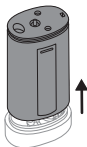
- 3 Remove the two screw caps.

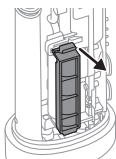


- 4 Remove the screws.

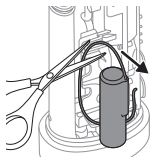


- 5 Pull the internal components from the body.





- 6 Remove the battery cover.



- 7 Pull the battery from the cradle. Cut wires to remove the battery.

Caution: Be aware of the sharp edges of the battery tabs so as to avoid injury to your fingers.

- 8 Cover the battery contacts with tape to prevent any electrical short from residual battery charge.

- 9 The rechargeable battery can now be recycled and the rest of the product discarded appropriately.



Note: Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

HƯỚNG DẪN QUAN TRỌNG VỀ AN TOÀN

Chỉ dùng sản phẩm theo đúng mục đích. Đọc kỹ thông tin này trước khi bạn sử dụng sản phẩm, pin và các phụ kiện đi kèm, sau đó giữ lại để tham khảo khi cần. Không sử dụng đúng cách có thể gây nguy hiểm hoặc thương tích nghiêm trọng.

CẢNH BÁO

- Để cáp sạc và bộ đổi nguồn gần tường tránh xa nước.
- Thường xuyên vệ sinh sản phẩm (đặc biệt là bên trong ngăn chứa nước).
- Sau khi làm sạch, hãy chắc chắn rằng bộ đổi nguồn gần tường và cáp sạc đã khô hoàn toàn trước khi cắm điện.
- Trẻ em và những người bị suy giảm năng lực về thể chất, giác quan hoặc tâm thần, hoặc thiếu kiến thức và kinh nghiệm có thể sử dụng thiết bị này nếu họ được giám sát hoặc hướng dẫn sử dụng thiết bị theo cách an toàn và hiểu được các mối nguy hiểm liên quan. Không nên để trẻ em vệ sinh và bảo dưỡng thiết bị khi không có sự giám sát.
- Cần giám sát trẻ em để đảm bảo trẻ không nghịch sản phẩm.
- Không được rửa bất kỳ bộ phận nào của sản phẩm trong máy rửa bát, trừ khi có hướng dẫn khác trong phần Vệ sinh.
- Không sạc sản phẩm ở ngoài trời hoặc gần các bề mặt nóng.
- Thiết bị này không có bộ phận nào có thể sửa chữa được bởi người dùng. Nếu thiết bị bị hỏng, hãy ngừng sử dụng và liên hệ với Trung tâm Chăm sóc Khách hàng ở quốc gia của bạn (xem “Bảo hành và hỗ trợ”). Nếu cáp USB hoặc bộ nguồn USB bị hỏng, hãy ngừng sử dụng.
- Chỉ sử dụng phụ kiện hoặc bộ phận có thể tiêu hao chính hãng của Philips. Nếu được cung cấp, chỉ sử dụng cáp USB và bộ nguồn USB chính hãng.
- Để tránh gây thương tích, không đổ nước nóng vào ngăn chứa nước. Không được cho vật lạ vào ngăn chứa nước.
- Thiết bị này chỉ được thiết kế để làm sạch răng và nước.
- Không sử dụng để làm sạch mắt, tai hoặc mũi.
- Có thể sử dụng ở độ cao tối đa là 4.500 mét so với mực nước biển.
- Nước có thể tích tụ trên mặt bàn hoặc sàn nhà và gây nguy cơ trơn trượt nếu không sử dụng thiết bị trên bồn rửa.
- Thường xuyên vệ sinh sản phẩm (đặc biệt là bên trong ngăn chứa nước).
- Chỉ sạc bằng bộ sạc Philips WAA1001, WAA2001, UL hoặc các bộ sạc tương đương đã được phê duyệt an toàn với thông số đầu vào (100 – 240 V~; 50/60 Hz; 3,5W) và thông số đầu ra (5 Vdc; 2,5 W). Để biết danh sách các bộ đổi nguồn, vui lòng truy cập trang web www.philips.com/support.

CẢNH BÁO Y TẾ

- Ngừng sử dụng thiết bị và tham khảo ý kiến nha sĩ/bác sĩ nếu chảy máu quá nhiều hoặc kéo dài sau khi sử dụng, hoặc nếu bạn cảm thấy khó chịu hoặc đau đớn trong khi sử dụng.
- Nếu bạn đã phẫu thuật răng hoặc nướu trong 2 tháng vừa qua, hãy hỏi ý kiến nha sĩ trước khi dùng sản phẩm này.
- Nếu bạn sử dụng máy tạo nhịp tim hoặc thiết bị cấy ghép khác, hãy liên hệ với bác sĩ hoặc nhà sản xuất thiết bị cấy ghép trước khi sử dụng.
- Thiết bị này là thiết bị chăm sóc cá nhân và không nên để nhiều người dùng chung.

HƯỚNG DẪN AN TOÀN VỀ PIN

- Pin của thiết bị này là loại không thể thay thế và chỉ chuyên gia được phép tháo gỡ.
- Chỉ dùng sản phẩm theo đúng mục đích. Đọc kỹ thông tin này trước khi bạn sử dụng sản phẩm, pin và các phụ kiện đi kèm, sau đó giữ lại để tham khảo khi cần. Không sử dụng đúng cách có thể gây nguy hiểm hoặc thương tích nghiêm trọng. Phụ kiện đi kèm có thể khác nhau đối với những sản phẩm khác nhau.
- Chỉ sử dụng các phụ kiện và vật tư tiêu hao chính hãng của Philips.
- Không để sản phẩm và pin gần nguồn lửa, đồng thời không để sản phẩm và pin tiếp xúc trực tiếp với ánh nắng mặt trời hoặc nhiệt độ cao.
- Nếu sản phẩm bị nóng hoặc có mùi bất thường, thay đổi màu sắc hoặc nếu mất nhiều thời gian hơn bình thường để sạc pin, hãy ngừng sử dụng và ngừng sạc sản phẩm, đồng thời liên hệ với Philips.
- Không để sản phẩm và pin của chúng trong lò vi sóng hoặc trên bếp cảm ứng.
- Không mở, sửa đổi, chọc thủng, làm hư hại và tháo rời sản phẩm hoặc pin để ngăn pin nóng lên hoặc ngăn pin giải phóng các chất độc hại hoặc nguy hiểm. Không làm đoản mạch pin, sạc điện quá mức hay sạc ngược chiều pin.
- Thiết bị này chứa pin loại không thể thay thế. Khi pin đã hết tuổi thọ, phải thải bỏ thiết bị đúng cách, xem phần về Tái chế.
- Sạc và sử dụng sản phẩm ở nhiệt độ từ 3°C đến 40°C (37°F đến 104°F).
- Nếu pin bị hư hỏng hoặc rò rỉ, phải tránh tiếp xúc với da hoặc mắt. Nếu xảy ra sự cố này, phải ngay lập tức rửa sạch bằng nước và tới cơ sở chăm sóc y tế.
- Khi xử lý pin, phải đảm bảo tay của bạn, sản phẩm và pin đều khô ráo.

- Để tránh gây đoản mạch pin sau khi tháo ra, không được để các cực của pin tiếp xúc với đồ vật kim loại (ví dụ: tiền xu, kẹp tóc, nhẫn). Không bọc pin trong giấy nhôm. Dán hai đầu pin hoặc cho pin vào một túi nhựa trước khi vứt bỏ.

Điện từ trường (EMF)

Thiết bị Philips này tuân thủ tất cả các tiêu chuẩn và quy định hiện hành liên quan đến mức phơi nhiễm điện từ trường.

Điều kiện bảo quản và vận chuyển

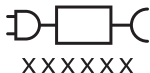
Nhiệt độ (Vận chuyển và Bảo quản) từ -20°C đến 60°C (từ -4°F đến 140°F)

GIỮ LẠI TÀI LIỆU HƯỚNG DẪN NÀY

Các biểu tượng sau đây có thể xuất hiện trên sản phẩm:



Biểu tượng này có nghĩa là hãy đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng thiết bị.



Biểu tượng này có nghĩa là sử dụng nguồn điện được chỉ định.

Bộ nguồn có thể tháo rời: "xxxxxx" cho biết mã model của các bộ sạc được phê duyệt để sử dụng.

Giới thiệu

Chào mừng bạn đến với Philips! Cảm ơn bạn đã mua Máy tăm nước Sonicare Compact Flosser mới. Để tận dụng tối đa sự hỗ trợ mà Philips cung cấp, hãy đăng ký sản phẩm của bạn tại philips.com/welcome.

Mục đích sử dụng

Máy tăm nước Philips Sonicare Compact Flosser là một thiết bị xịt rửa kẽ răng được thiết kế để loại bỏ mảng bám và cặn thức ăn giữa các kẽ răng và trên bề mặt răng

nhằm giảm sâu răng, đồng thời cải thiện cũng như duy trì sức khỏe nướu. Sản phẩm này được thiết kế để người tiêu dùng sử dụng tại nhà, thường được dùng ít nhất một lần mỗi ngày.

Máy tăm nước Philips Sonicare Compact Flosser

- 1 Nút nhà đầu phun
- 2 Nút bật/tắt nguồn
- 3 Nút Chế độ
- 4 Đèn chỉ báo chế độ
- 5 Đèn chỉ báo pin
- 6 Ngăn chứa
- 7 Cổng đổ nước/Nơi chứa đầu xịt
- 8 Cổng sạc

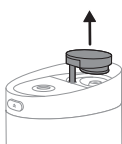
Phụ kiện

- 9 Đầu xịt thoải mái
- 10 Đầu xịt tiêu chuẩn
- 11 USB-A sang đầu cắm nhỏ (không bao gồm bộ đổi nguồn gắn tường)

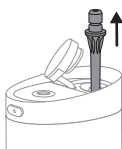
Lưu ý: Các phụ kiện đi kèm có thể khác nhau tùy theo kiểu máy đã mua.

Bắt đầu sử dụng

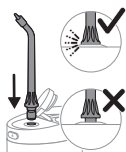
Thiết lập Máy tăm nước Compact Flosser



- 1 Kéo nhẹ nắp của cổng đổ nước ra.

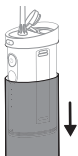


- 2 Lấy đầu xịt ra khỏi ngăn chứa nước.



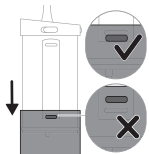
3 Lắp đầu xịt vào thiết bị.

Lưu ý: Chắc chắn rằng đầu xịt đã được lắp khít hoàn toàn và nằm thẳng hàng với phần trên của thiết bị.



4 Chắc chắn rằng nắp của cổng đổ nước đã mở và kéo ngăn chứa nước xuống.

Lưu ý: Khi nắp cổng đổ nước mở, việc kéo ngăn chứa nước xuống sẽ dễ dàng hơn.



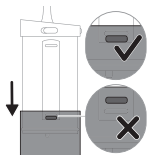
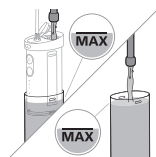
5 Kéo ngăn chứa nước xuống cho đến khi nút chặn của thiết bị nằm phía trên nút chặn bên trong ngăn chứa nước.

Đổ nước vào ngăn chứa nước

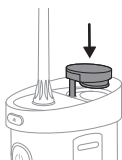
Cảnh báo: Tháo bộ sạc ra khỏi Máy tắm nước Compact Flosser trước khi đổ đầy ngăn chứa nước và sử dụng thiết bị.

1 Mở cổng đổ nước và đổ đầy ngăn chứa nước bằng nước ấm.

Hoặc



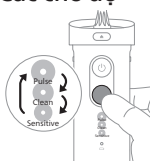
Bạn cũng có thể đổ nước trực tiếp vào ngăn chứa nước. Nhẹ nhàng kéo ngăn chứa nước ra khỏi Máy tắm nước Compact Flosser rồi đổ nước đến vạch tối đa. Lắp lại ngăn chứa nước, đảm bảo nút chặn của thiết bị và ngăn chứa nước được đặt đúng vị trí.



2 Nhẹ nhàng đóng cổng đổ nước.

Lưu ý: Khi đổ nước vào ngăn chứa nước, không được đổ quá vạch mức tối đa (200 ml).

Các chế độ



Máy tăm nước Compact Flosser của bạn được trang bị ba chế độ. Nhấn nút chế độ để chuyển đổi giữa các chế độ. Mỗi chế độ có áp lực nước khác nhau. Liệt kê từ thấp đến cao:

Nhẹ cảm

Chế độ này, với máy tạo nhịp, cung cấp áp lực nước nhẹ nhàng. Máy tạo nhịp sẽ báo hiệu khi bạn cần di chuyển sang phần tiếp theo của miệng bằng cách tạm dừng dòng nước trong một khoảng thời gian ngắn sau mỗi 15 giây.

Xung nhịp

Chế độ này luân phiên giữa các xung mạnh và nhẹ, được thiết kế để mát-xa và kích thích nướu. Máy tạo nhịp sẽ báo hiệu khi bạn cần di chuyển sang phần tiếp theo của miệng bằng cách tạm dừng dòng nước trong một khoảng thời gian ngắn sau mỗi 15 giây.

Sạch

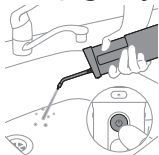
Chế độ này tích hợp máy tạo nhịp, duy trì áp lực nước ổn định giúp làm sạch răng kỹ hiệu quả. Máy tạo nhịp sẽ báo hiệu khi bạn cần di chuyển sang phần tiếp theo của miệng bằng cách tạm dừng dòng nước trong một khoảng thời gian ngắn sau mỗi 15 giây.

Lưu ý: Khi sử dụng lần đầu tiên, hãy khởi động thiết bị ở chế độ Nhẹ cảm với cường độ thấp nhất. Bạn nên tăng dần mức độ mạnh của máy trong vài tuần sử dụng. Điều này có thể mang lại hiệu quả làm sạch tốt hơn khi bạn có thể chịu được cường độ cao hơn.

Lưu ý: Máy tăm nước Compact Flosser này đã được cài đặt sẵn máy tạo nhịp. Để bật hoặc tắt máy tạo nhịp này khi Máy tăm nước Compact Flosser đang tắt, hãy nhấn và giữ nút chọn chế độ trong 3 giây. Bạn sẽ nhận thấy đèn báo

pin nháy màu hổ phách một lần báo hiệu tắt và nháy màu xanh lá cây hai lần báo hiệu bật.

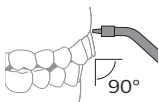
Sử dụng Máy tăm nước Compact Flosser



- 1 Trước khi bật thiết bị, hãy hướng đầu xịt vào bồn rửa. Để nước phun vào bồn rửa. Tắt thiết bị sau khi nước bắt đầu phun ra.



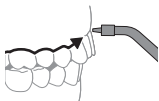
- 2 Đưa đầu xịt vào trong miệng. Cúi người xuống bồn rửa và hơi khép môi quanh đầu vòi xịt để tránh nước bắn tung tóe. Chừa đủ khoảng trống để nước chảy từ miệng bạn vào bồn rửa.



- 3 Đặt đầu xịt ngay trên lợi, tạo một góc vuông (90°) với răng.

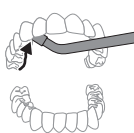


- 4 Nhấn nút bật/tắt nguồn trên tay cầm để bật Máy tăm nước Compact Flosser và bắt đầu làm sạch kẽ răng.



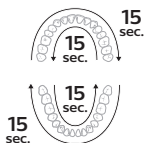
- a Bắt đầu từ răng hàm phía trong ở hàm trên hoặc hàm dưới, trượt nhẹ đầu xịt dọc theo đường viền nướu và dừng lại một chút giữa mỗi răng.

Lưu ý: Xoay đầu xịt theo ý muốn để dễ dàng di dọc theo đường viền nướu.



- b Hãy làm theo nhịp hướng dẫn để làm sạch cả mặt ngoài (15 giây) và mặt trong (15 giây) của răng, tổng cộng 30 giây cho một cung hàm.

Lưu ý: Đừng quên làm sạch mặt trong của răng.

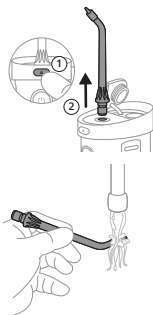


- c Làm theo nhịp hướng dẫn và lặp lại quy trình tương tự ở hàm răng còn lại, mỗi mặt trong và mặt ngoài 15 giây, cho đến khi tất cả các kẽ răng và khoảng trống quanh răng đều sạch. Tổng thời gian làm sạch ít nhất là một phút.

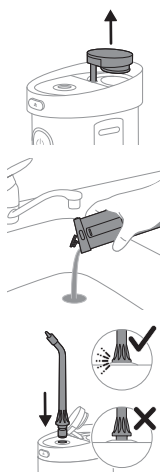
Lưu ý: Bạn có thể dừng dòng nước trong khi sử dụng bằng cách nhấn nút bật/tắt trên Máy tăm nước Compact Flosser.

Lưu ý: Nếu bạn chọn đổ thêm nước vào ngăn chứa nước trong khi đang sử dụng, hãy tắt thiết bị trước khi đổ đầy ngăn, sau đó tiếp tục ở chỗ bạn đã dừng lại cho đến khi tất cả các khoảng trống xung quanh và giữa răng của bạn đã được làm sạch trong tổng thời gian ít nhất một phút.

Sau mỗi lần sử dụng



- 1 Tháo đầu xịt bằng cách vừa kéo đầu xịt vừa nhấn nút nhà đầu xịt.
- 2 Xả đầu xịt dưới vòi nước ấm.



3 Nhẹ nhàng mở cổng đổ nước ở phía trên của Máy tắm nước Compact Flosser.

4 Đổ hết nước thừa ra. Lau khô đầu xịt, bên ngoài tay cầm và ngăn chứa nước.

5 Lắp đầu xịt trở lại tay cầm.

Lưu ý: Để giúp máy khô nhanh hơn, hãy để mở cổng đổ nước hoặc tháo rời Máy tắm nước Compact Flosser giữa các lần sử dụng (có thể lấy hắc ngăn chứa nước ra).

Lưu ý: Tránh để Máy tắm nước Compact Flosser ở trạng thái tháo rời quá lâu.

Sạc và trạng thái pin

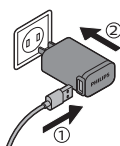
Với mỗi lần sạc đầy, bạn có thể sử dụng Máy tăm nước Sonicare Compact tối thiểu 24 lần, mỗi lần xịt rửa kéo dài đến 1 phút. Thiết bị sẽ tắt sau 2 phút sử dụng.

Lưu ý: Có thể mất đến 4 giờ để sạc đầy pin trước lần sử dụng đầu tiên, nhưng bạn vẫn có thể sử dụng Máy tăm nước Compact Flosser trước khi pin được sạc đầy.

Sạc

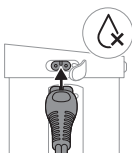


- 1 Kéo nhẹ nắp cổng sạc ở cạnh bên của Máy tăm nước Compact Flosser để thấy cổng sạc.



- 2 Cắm cáp sạc USB-A sang đầu cắm nhỏ vào bộ đổi nguồn USB 5 V gắn tường.

Lưu ý: Một số model không được cung cấp bộ đổi nguồn gắn tường. Chỉ sử dụng bộ đổi nguồn 5 V (Loại A).



- 3 Cắm cáp sạc USB-A sang đầu cắm nhỏ vào cổng sạc.

Lưu ý: Đảm bảo tay cầm hoàn toàn khô ráo trước khi bạn kết nối cáp sạc USB-A sang đầu cắm nhỏ.



- 4 Trong khi sạc, chỉ báo pin sẽ nhấp nháy.
- 5 Đóng nắp cổng sạc trên Máy tăm nước Compact Flosser khi không sạc pin.

Trạng thái pin

Trạng thái pin

Chỉ báo pin sẽ hiển thị trạng thái pin sau khi bạn kết thúc quá trình xịt kẽ răng hoặc lúc bạn dừng tạm thời Máy tăm nước Compact Flosser.

Khi Máy tăm nước Compact Flosser đang sạc

Trạng thái pin	Chỉ báo pin
Đầy	Màu xanh lá cây đồng nhất
Đang sạc	Nhấp nháy màu xanh lá cây

Lưu ý: Đèn báo pin sẽ nhấp nháy cho đến khi được sạc đầy. Khi máy được sạc đầy trong khi vẫn cắm điện, đèn sẽ chuyển sang màu xanh lá cây đồng nhất trong 30 giây rồi tắt.

Khi Máy tăm nước Compact Flosser đang không sạc

Trạng thái pin	Chỉ báo pin
Đầy	Màu xanh lá cây đồng nhất
Trung bình	Nhấp nháy màu xanh lá cây
Thấp	Nhấp nháy màu hổ phách
Hết pin	Nhấp nháy màu hổ phách trong 5 giây rồi Máy tăm nước Compact Flosser tự động tắt

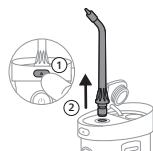
Lưu ý: Khi đèn báo pin yếu xuất hiện, bạn vẫn có thể dùng Máy tăm nước Compact Flosser ít nhất 3 lần, mỗi lần xịt kéo dài 1 phút.

Vệ sinh

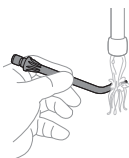
Cần vệ sinh Máy tăm nước Compact Flosser mỗi tuần một lần. Làm sạch thiết bị và các phụ kiện như sau. Phụ kiện có thể khác nhau tùy theo kiểu máy.

Lưu ý: Không chạy hoặc vệ sinh thiết bị bằng dung dịch vệ sinh có nồng độ cồn cao.

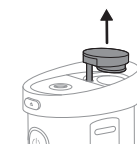
Cảnh báo: Không vệ sinh Máy tăm nước Compact Flosser khi đang gắn cáp sạc USB-A sang đầu cắm nhỏ. Rút phích cắm thiết bị và đóng nắp cổng sạc trước khi vệ sinh.



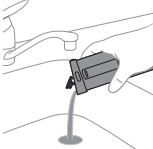
- 1 Tháo đầu xịt bằng cách vừa kéo đầu xịt vừa nhấn nút nhà đầu xịt.



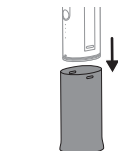
- 2 Xả đầu xịt dưới vòi nước ấm.



- 3 Nhẹ nhàng mở cổng đổ nước ở phía trên của Máy tăm nước Compact Flosser.



- 4 Đổ nước còn lại vào bồn rửa.

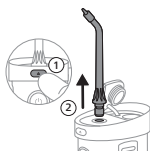


- 5 Nhẹ nhàng tháo ngăn chứa nước ra khỏi Máy tăm nước Compact Flosser bằng cách kéo ra. Có thể rửa ngăn chứa nước bằng tay với nước ấm và xả phòng dịu nhẹ. Nếu cần, bạn có thể vệ sinh tay cầm bằng khăn mềm thấm xả phòng loãng.

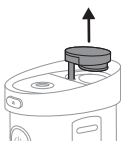
Bảo quản

Thiết kế của Máy tắm nước Compact Flosser cho phép bạn cất giữ một đầu xịt ngay bên trong tay cầm. Để sử dụng chức năng này:

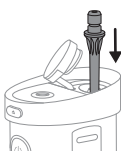
- 1 Tháo đầu xịt bằng cách vừa kéo đầu xịt vừa nhấn nút nhà đầu xịt.



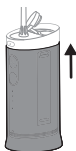
- 2 Nhẹ nhàng mở cổng đổ nước ở phía trên của Máy tắm nước Compact Flosser.



- 3 Lắp đầu xịt vào cổng đổ nước.

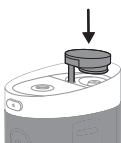


- 4 Để thu gọn đầu xịt tắm nước, hãy đẩy ngăn chứa nước hướng lên trên.



Lưu ý: Khi nắp cổng đổ nước mở, việc thu gọn ngăn chứa nước sẽ dễ dàng hơn.

- 5 Nhẹ nhàng đóng cổng đổ nước.



Thay thế phụ kiện

Thay đầu xịt 6 tháng một lần hoặc ngay khi bị hỏng. Để mua phụ kiện hoặc các bộ phận thay thế, hãy truy cập **philips.com** hoặc tới đại lý Philips Sonicare ở khu vực của bạn.

Lưu ý: Máy tăm nước Compact Flosser chỉ sử dụng được với Đầu xịt kẽ răng Philips Sonicare Compact. Sản phẩm này không dùng được với các đầu xịt Philips Sonicare khác, ví dụ như đầu xịt của Máy tăm nước Power Flosser.

Cách khắc phục sự cố

Câu hỏi	Trả lời
Tôi có thể cho nước súc miệng hoặc tinh dầu vào ngăn chứa nước không?	Bạn không nên sử dụng tinh dầu trong ngăn chứa nước. Bạn có thể pha nước súc miệng với nước rồi sử dụng trong ngăn chứa nước. Sau khi sử dụng nước súc miệng, hãy rửa thiết bị để tránh tắc nghẽn bằng cách đổ đầy một phần ngăn chứa nước bằng nước ấm và cho máy chạy với đầu xịt hướng vào bồn rửa cho đến khi hết nước trong ngăn chứa nước.
Tôi có thể sử dụng các loại đầu xịt khác cho Máy tăm nước Philips Sonicare Power Flosser không?	Chỉ sử dụng đầu xịt Philips N1 và N2 cho thiết bị này. Các đầu xịt khác của Philips hoặc không phải của Philips không tương thích với sản phẩm này.
Tôi cần thay đầu xịt bao lâu một lần?	Bạn nên thay đầu xịt sau 6 tháng sử dụng. Bạn có thể tìm thêm thông tin về việc mua bộ phận thay thế tại philips.com
Tôi không kéo dài/mở rộng được ngăn chứa nước	Mở cổng đổ nước và tháo đầu xịt ra trước khi cố gắng kéo dài/mở rộng ngăn chứa nước. Làm như vậy sẽ giúp kéo dài/mở rộng ngăn chứa nước dễ dàng hơn.

Bảo hành và hỗ trợ

Nếu bạn cần thông tin hoặc hỗ trợ, vui lòng truy cập vào **www.philips.com/support** hoặc đọc tờ bảo hành quốc tế.

CÁC TRƯỜNG HỢP LOẠI TRỪ BẢO HÀNH

Những trường hợp không được bảo hành:

- Dầu xịt
- Hư hỏng gây ra do sử dụng các bộ phận thay thế hoặc dầu xịt không được phép
- Hư hỏng gây ra do sử dụng sai mục đích, sử dụng quá mức, không bảo quản, sửa đổi hoặc sửa chữa không được cho phép
- Hao mòn thông thường, bao gồm sút mẻ, trầy xước, mài mòn, bạc màu hoặc phai màu

BẢO ĐẢM NGUY Ý

BẤT KỲ BẢO ĐẢM NGUY Ý NÀO, BAO GỒM BẢO ĐẢM NGUY Ý VỀ KHẢ NĂNG BÁN ĐƯỢC VÀ TÍNH PHÙ HỢP CHO MỘT MỤC ĐÍCH CỤ THỂ, SẼ ĐƯỢC GIỚI HẠN TRONG THỜI HẠN CỦA CÁC BẢO ĐẢM RÕ RÀNG ĐƯỢC NÊU TRÊN. Ở MỘT SỐ TIỂU BANG, CÁC GIỚI HẠN VỀ THỜI HẠN BẢO ĐẢM NGUY Ý KHÔNG ĐƯỢC ÁP DỤNG.

GIỚI HẠN BIỆN PHÁP KHẮC PHỤC HẬU QUẢ

TRONG MỌI TRƯỜNG HỢP, PHILIPS HOẶC BẤT KỲ CÔNG TY LIÊN KẾT HOẶC CÔNG TY CON NÀO CỦA HÃNG SẼ KHÔNG CHỊU TRÁCH NHIỆM CHO BẤT KỲ THIẾT HẠI ĐẶC BIỆT, NGẪU NHIÊN HOẶC MANG TÍNH HẬU QUẢ NÀO PHÁT SINH TỪ VIỆC VI PHẠM BẢO ĐẢM, VI PHẠM HỢP ĐỒNG, SƠ SUẤT, HÀNH VI SAI TRÁI CÓ CHỦ Ý HOẶC BẤT KỲ CƠ SỞ PHÁP LÝ NÀO KHÁC. NHỮNG THIẾT HẠI NÀY BAO GỒM, NHƯNG KHÔNG GIỚI HẠN Ở, VIỆC MẤT TIỀN TIẾT KIỆM HOẶC DOANH THU; MẤT LỢI NHUẬN; MẤT KHẢ NĂNG SỬ DỤNG; CÁC KHIẾU NẠI CỦA BÊN THỨ BA BAO GỒM, NHƯNG KHÔNG GIỚI HẠN Ở, NHA SÍ VÀ CHUYỂN VIÊN VỆ SINH RĂNG MIỆNG; VÀ CHI PHÍ CHO BẤT KỲ THIẾT BỊ HOẶC DỊCH VỤ THAY THẾ NÀO. MỘT SỐ TIỂU BANG KHÔNG CHO PHÉP LOẠI TRỪ HOẶC GIỚI HẠN CÁC THIẾT HẠI NGẪU NHIÊN HOẶC MANG TÍNH HẬU QUẢ.

Tái chế



- Biểu tượng này có nghĩa là các sản phẩm điện và pin không được vứt bỏ cùng với rác thải gia đình thông thường.
- Tuân thủ theo quy định của quốc gia bạn về việc thu gom riêng các sản phẩm điện và pin.

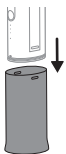
Tháo pin sạc

Pin sạc tích hợp phải được chuyên gia có trình độ tháo ra khi vứt bỏ sản phẩm. Bạn có thể xem hướng dẫn tháo pin sạc tích hợp trên **www.philips.com/support**.

- Thiết bị này chứa pin sạc Lithium-ion. **PHẢI ĐƯỢC TÁI CHẾ HOẶC XỬ LÝ ĐÚNG CÁCH.**

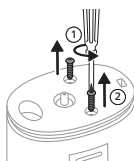
Để tháo pin sạc, bạn cần một chiếc tua vít và một cái kim cắt dây. Tuân theo các biện pháp phòng ngừa an toàn cơ bản khi bạn thực hiện quy trình dưới đây.

- 1 Để xả hết pin sạc của máy, hãy để Máy tắm nước Compact Flosser chạy cho đến khi tự động tắt.
- 2 Tháo ngăn chứa nước bằng cách kéo ngăn chứa nước ra.

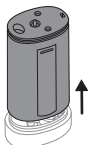


- 3 Tháo hai nắp bịt vít.

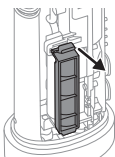




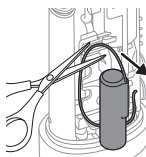
4 Tháo các ốc vít.



5 Lấy các bộ phận bên trong ra khỏi thân máy.



6 Tháo nắp pin.



7 Lấy pin ra khỏi ổ pin. Cắt dây để tháo pin.

Thận trọng: Hãy cẩn thận với cạnh sắc của các mẫu pin để tránh bị thương ở ngón tay.

8 Che các điểm tiếp xúc pin bằng băng dính để tránh đoản mạch do điện còn lại trong pin.

9 Lúc này có thể tái chế pin sạc và vứt bỏ phần còn lại của sản phẩm một cách thích hợp.

Lưu ý: Không vứt thiết bị cùng với rác thải sinh hoạt thông thường, mà hãy mang đến điểm thu gom chính thức để tái chế. Làm như vậy sẽ giúp bảo vệ môi trường.



ข้อมูลความปลอดภัยที่สำคัญ

ใช้ผลิตภัณฑ์นี้ตามวัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้เท่านั้น

โปรดอ่านข้อมูลนี้โดยละเอียดก่อนใช้งานผลิตภัณฑ์รวมถึงแบตเตอรี่และอุปกรณ์เสริม และเก็บคู่มือไว้ใช้อ้างอิงในคราวต่อไป

การนำไปใช้ในทางที่ผิดอาจก่อให้เกิดอันตรายหรือการบาดเจ็บสาหัสได้

คำเตือน

- เก็บสายชาร์จและอะแดปเตอร์ติดผนังให้อยู่ห่างจากน้ำ
- ทำความสะอาดผลิตภัณฑ์ (โดยเฉพาะด้านในที่เก็บน้ำ) เป็นประจำ
- หลังจากทำความสะอาดแล้ว ตรวจสอบให้แน่ใจว่าจะอะแดปเตอร์ติดผนังและสายชาร์จแห้งสนิทก่อนเชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟ
- เด็กและผู้ที่มีสภาพร่างกายไม่สมบูรณ์ ปรสากสัมผัสไม่สมบูรณ์หรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ความเข้าใจ สามารถใช้เครื่องนี้ได้ หากอยู่ในการควบคุมดูแลหรือได้รับคำแนะนำในการใช้งานที่ปลอดภัยและเข้าใจถึงอันตรายที่เกี่ยวข้องในการใช้งาน ไม่ควรให้เด็กทำความสะอาดและดูแลรักษา โดยไม่มีการควบคุมดูแล
- เด็กเล็กควรได้รับการดูแลเพื่อป้องกันไม่ให้เด็กนำผลิตภัณฑ์นี้ไปเล่น
- ห้ามทำความสะอาดส่วนใดส่วนหนึ่งของผลิตภัณฑ์ในเครื่องล้างจาน เว้นแต่จะได้รับการแนะนำให้เป็นอย่างอื่นในหัวข้อการทำความสะอาด
- อย่าชาร์จผลิตภัณฑ์กลางแจ้งหรือใกล้พื้นผิวที่มีความร้อน
- เครื่องใช้นี้ไม่มีชิ้นส่วนใดที่ผู้ใช้สามารถถอดเปลี่ยนเองได้ หากเครื่องเกิดความเสียหาย โปรดหยุดใช้งานและติดต่อศูนย์บริการลูกค้าในประเทศ ของคุณ (ดู "การรับประกันและสนับสนุน") หากสาย USB หรือหน่วยจ่ายไฟ USB เกิดเสียหาย ให้หยุดใช้งาน
- ใช้เฉพาะอุปกรณ์เสริมหรือสินค้าบริโภคภัณฑ์ของแท้ของ Philips ใช้เฉพาะสาย USB และหน่วยจ่ายไฟ USB ของแท้เท่านั้น หากมีมาให้

- เพื่อหลีกเลี่ยงการบาดเจ็บทางร่างกาย ห้ามเติมน้ำร้อนลงในที่เก็บน้ำ ห้ามใส่สิ่งแปลกปลอมลงในที่เก็บน้ำ
- เครื่องนี้ออกแบบมาสำหรับการทำความสะอาดพื้นและเช็ดกระจกเท่านั้น
- ห้ามใช้เครื่องในการทำความสะอาดดวงตา หู หรือจมูก
- ความสูงในการใช้งานเครื่องสูงสุดอยู่ที่ 4,500 เมตร
- อาจมีน้ำหกอยู่บนเคาน์เตอร์หรือบนพื้นและอาจทำให้เกิดอันตรายจากการลื่นไถล หากไม่ได้ใช้อุปกรณ์เหนืออ่างล้างหน้า
- ทำความสะอาดผลิตภัณฑ์ (โดยเฉพาะด้านในที่เก็บน้ำ) เป็นประจำ
- ชาร์จกับ Philips WAA1001, WAA2001, UL หรืออะแดปเตอร์ที่ได้รับการรับรองด้านความปลอดภัยที่เทียบเท่าซึ่งมีระดับกำลังไฟฟ้าเข้า (100 - 240V~; 50/60Hz; 3.5W) และระดับกำลังไฟส่งออก (5Vdc; 2.5W) เท่านั้น โปรดดูรายการอะแดปเตอร์ที่ www.philips.com/support

คำเตือนด้านการแพทย์

- หยุดใช้เครื่องและปรึกษาทันตแพทย์/แพทย์ของคุณหากมีเลือดออกมากเกินไปหรือมีเลือดออกเป็นเวลานานหลังจากการใช้งาน หรือหากคุณรู้สึกไม่สบายหรือเจ็บปวดในระหว่างการใช้งาน
- หากคุณเคยผ่าตัดเหงือกหรือศัลยกรรมภายในช่องปากในช่วง 2 เดือนที่ผ่านมา โปรดปรึกษาผู้เชี่ยวชาญด้านทันตกรรมก่อนใช้ผลิตภัณฑ์นี้
- หากคุณมีเครื่องกระตุ้นหัวใจหรือได้รับการฝังอุปกรณ์อื่นๆ ให้ติดต่อแพทย์หรือผู้ผลิตอุปกรณ์ที่ฝังในร่างกายก่อนใช้งาน
- เครื่องนี้เป็นอุปกรณ์ดูแลทำความสะอาดส่วนบุคคล ไม่เหมาะสำหรับใช้ร่วมกับผู้ใช้หลายๆ คน

คำแนะนำด้านความปลอดภัยของแบตเตอรี่

- เครื่องนี้มีแบตเตอรี่ที่ไม่สามารถถอดเปลี่ยนได้ ซึ่งจะต้องถอดออกโดยผู้ที่มีความชำนาญเท่านั้น

42 ภาษาไทย

- ใช้ผลิตภัณฑ์นี้ตามวัตถุประสงค์ที่ตั้งไว้เท่านั้น
โปรดอ่านข้อมูลนี้โดยละเอียดก่อนใช้งานผลิตภัณฑ์รวมถึงแบตเตอรี่และอุปกรณ์เสริม และเก็บคู่มือไว้ใช้อ้างอิงในคราวต่อไป
การนำไปใช้ในทางที่ผิดอาจก่อให้เกิดอันตรายหรือการบาดเจ็บสาหัสได้
อุปกรณ์เสริมที่นำมาอาจแตกต่างกันไปตามแต่ละผลิตภัณฑ์
- ใช้เฉพาะอุปกรณ์เสริมและสินค้าอุปโภคบริโภคของแท้มาร์กของ Philips เท่านั้น
- เก็บผลิตภัณฑ์และแบตเตอรี่ให้ห่างจากไฟไหม้
และห้ามให้ผลิตภัณฑ์และแบตเตอรี่สัมผัสแสงอาทิตย์หรือความร้อนสูง
- หากผลิตภัณฑ์ร้อนผิดปกติ มีกลิ่นแปลกๆ เปลี่ยนสี หรือใช้เวลาชาร์จนานปกติ ให้หยุดใช้และหยุดชาร์จผลิตภัณฑ์ แล้วติดต่อ Philips
- ห้ามวางผลิตภัณฑ์และแบตเตอรี่ไว้ในเตาไมโครเวฟหรือบนเตาแม่เหล็กไฟฟ้า
- ห้ามเปิด ดัดแปลง เจาะ ทำให้เกิดความเสียหาย
หรือถอดแยกชิ้นส่วนผลิตภัณฑ์หรือแบตเตอรี่เพื่อป้องกันไม่ให้แบตเตอรี่ร้อนเกินไป
หรือปล่อยสารพิษหรือสารที่เป็นอันตราย อย่าทำให้แบตเตอรี่เกิดไฟฟ้าลัดวงจร
ชาร์จไฟเกิน หรือชาร์จไฟกลับด้าน
- เครื่องนี้มีแบตเตอรี่ที่ไม่สามารถถอดเปลี่ยนได้
จำเป็นต้องกำจัดเครื่องอย่างถูกต้องเมื่อแบตเตอรี่หมดอายุ
สามารถดูข้อมูลได้ในหัวข้อการรีไซเคิล
- ชาร์จไฟและใช้ผลิตภัณฑ์ในอุณหภูมิระหว่าง 3 °C ถึง 40 °C (37 °F และ 104 °F)
- หากแบตเตอรี่เสียหายหรือรั่ว ให้หลีกเลี่ยงการสัมผัสกับผิวหนังหรือดวงตา
หากเกิดเหตุการณ์เช่นนี้ ให้ล้างออกด้วยน้ำเปล่าทันที และไปพบแพทย์
- เมื่อคุณจัดการกับแบตเตอรี่ ตรวจสอบให้แน่ใจว่ามือ ผลิตภัณฑ์ และแบตเตอรี่แห้ง
- เพื่อหลีกเลี่ยงการลัดวงจรของแบตเตอรี่โดยไม่ตั้งใจหลังการถอด
อย่าให้ขั้วแบตเตอรี่สัมผัสกับวัตถุที่เป็นโลหะ (เช่น เหรียญ ที่หนีบผม แหวน)
ห้ามห่อแบตเตอรี่ด้วยแผ่นฟอยล์อลูมิเนียม
ควรพันขั้วแบตเตอรี่หรือใส่แบตเตอรี่ในถุงพลาสติกก่อนทิ้ง

Electromagnetic fields (EMF)

ผลิตภัณฑ์ของ Philips

นี้เป็นไปตามมาตรฐานและกฎข้อบังคับด้านคลื่นแม่เหล็กไฟฟ้าที่มีทุกประการ

สภาพแวดล้อมการจัดเก็บและการขนส่ง

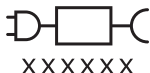
อุณหภูมิ (การขนส่งและการจัดเก็บ) ระหว่าง -20 °C ถึง 60 °C

ควรปฏิบัติตามคำแนะนำดังต่อไปนี้:

สัญลักษณ์ต่อไปนี้อาจปรากฏบนผลิตภัณฑ์:



สัญลักษณ์นี้หมายความว่าให้อ่านคำแนะนำการใช้งานก่อนใช้เครื่อง



สัญลักษณ์นี้หมายความว่าให้ใช้แหล่งจ่ายไฟที่ระบุส่วนของแหล่งจ่ายไฟที่ถอดออกได้: "xxxxxx" ระบุหมายเลขรุ่นของแท่นชาร์จที่ได้รับการอนุมัติให้ใช้

ข้อมูลเบื้องต้น

ยินดีต้อนรับสู่ Philips ขอแสดงความยินดีกับ Sonicare Compact Flosser เครื่องใหม่ของคุณ เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ philips.com/welcome

วัตถุประสงค์การใช้งาน

Philips Sonicare Compact Flosser

เป็นอุปกรณ์ทำความสะอาดช่องปากที่ใช้สำหรับขจัดคราบพลัคและเศษอาหารที่ติดแน่นระหว่างฟันและที่ผิวฟัน

เพื่อลดฟันผุ รวมถึงบำรุงและรักษาสุขภาพเหงือก

อุปกรณ์นี้มีไว้ใช้งานที่บ้านสำหรับผู้บริโภคซึ่งโดยปกติใช้อย่างน้อยวันละครั้ง

Philips Sonicare Compact Flosser ของคุณ

- 1 ปุ่มปลดหัวฉีด
- 2 ปุ่มเปิด/ปิดเครื่อง
- 3 ปุ่มโหมด
- 4 ไฟแสดงสถานะโหมด
- 5 ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่
- 6 ที่เก็บน้ำ
- 7 พอร์ตเติมน้ำ/ที่เก็บหัวฉีด
- 8 พอร์ตชาร์จ

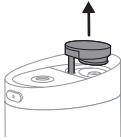
อุปกรณ์เสริม

- 9 หัวฉีด Comfort
- 10 หัวฉีด Standard
- 11 ปลั๊ก USB-A to ปลั๊กขนาดเล็ก (ไม่รวมอะแดปเตอร์ติดผนัง)

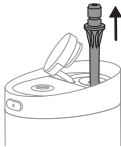
หมายเหตุ: อุปกรณ์เสริมที่ให้มาอาจแตกต่างกันไปตามรุ่นที่ซื้อ

เริ่มใช้งาน

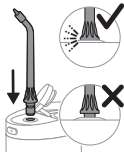
ตั้งค่า Compact Flosser ของคุณ



- 1 ค่อย ๆ ดึงฝาครอบพอร์ตาเติมน้ำ



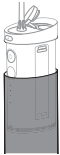
- 2 ถอดหัวฉีดออกจากช่องเก็บ



- 3 ใส่หัวฉีดเข้ากับเครื่อง

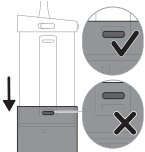
หมายเหตุ:

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าใส่หัวฉีดเข้าไปจนสุดและเสมอกับด้านบนของอุปกรณ์



- 4 ตรวจสอบให้แน่ใจว่าฝาครอบพอร์ตาเติมน้ำเปิดอยู่ จากนั้นดึงที่เก็บน้ำลง

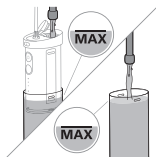
หมายเหตุ: เมื่อฝาครอบพอร์ตาเติมน้ำเปิดออก จะดึงที่เก็บน้ำลงได้ง่ายขึ้น



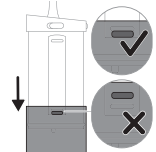
- 5 ดึงที่เก็บน้ำลงจนกระทั่งจุกของเครื่องอยู่เหนือจุกภายในที่เก็บน้ำ

การเติมน้ำลงในที่เก็บน้ำ

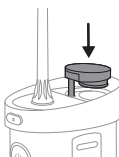
คำเตือน: ถอดแท่นชาร์จ่ออกจาก Compact Flosser ก่อนที่จะเติมน้ำลงในที่เก็บน้ำและใช้งานอุปกรณ์



- 1 เปิดพอร์ตเติมน้ำ และเติมน้ำอุ่นลงในที่เก็บน้ำ หรือ



สามารถเติมน้ำลงในที่เก็บน้ำโดยตรงได้เช่นกัน ค่อย ๆ ดึงที่เก็บน้ำออกจาก Compact Flosser แล้วเติมน้ำจนถึงเส้นระดับสูงสุด ใส่ที่เก็บน้ำกลับเข้าไปใหม่ และตรวจสอบให้แน่ใจว่าจุกของเครื่องและที่เก็บน้ำอยู่ในตำแหน่งถูกต้อง

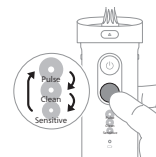


- 2 ค่อย ๆ ปิดพอร์ตเติมน้ำ

หมายเหตุ: เมื่อเติมน้ำลงในที่เก็บน้ำ

ระวังอย่าให้น้ำเกินเส้นระดับสูงสุด (200 มล.)

โหมด



Compact Flosser ของคุณมีโหมดที่แตกต่างกันสามโหมด เพื่อสลับระหว่างโหมดต่าง ๆ ให้กดปุ่มโหมด

โหมดต่าง ๆ มีความแรงที่ต่างกัน

แสดงรายการจากระดับต่ำไปสูง:

Sensitive

โหมดนี้มีตัวนับจังหวะ ให้แรงดันน้ำเบา ๆ

ตัวนับจังหวะจะช่วยให้คุณเลื่อนอุปกรณ์ไปยังส่วนถัดไปของช่องปากโดยหยุดการไหลของน้ำชั่วคราวในทุก ๆ 15 วินาที

Pulse

โหมดนี้ จะฉีดด้วยแรงดันน้ำที่แรงและเบาสลับกัน และออกแบบมาเพื่อช่วยนวดและกระตุ้นเหงือก ตัวนับจังหวะจะช่วยเตือนให้คุณเลื่อนอุปกรณ์ไปยังส่วนถัดไปของช่องปากโดยหยุดการไหลของน้ำชั่วคราวในทุก ๆ 15 วินาที

Clean

โหมดนี้พร้อมตัวนับจังหวะจะให้แรงดันน้ำต่อเนื่องเพื่อการทำความสะอาดที่ยอดเยียม

ตัวนับจังหวะจะช่วยเตือนให้คุณเลื่อนอุปกรณ์ไปยังส่วนถัดไปของช่องปากโดยหยุดการไหลของน้ำชั่วคราวในทุก ๆ 15 วินาที

หมายเหตุ: สำหรับการใช้งานครั้งแรก ให้เริ่มเปิดเครื่องในโหมด Sensitive เพื่อให้ความแรงต่ำที่สุด

แนะนำให้เพิ่มความแรงที่คุณใช้หลังจากใช้แล้วเป็นเวลาสองสัปดาห์

วิธีนี้จะให้ประโยชน์ในการทำความสะอาดได้ดียิ่งขึ้นเพราะคุณสามารถทนกับแรงดันน้ำที่สูงขึ้นได้

หมายเหตุ: Compact Flosser

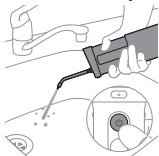
นี้มาพร้อมกับตัวนับจังหวะที่เปิดใช้งานอยู่

หากต้องการเปิดหรือปิดการใช้งานตัวนับจังหวะในขณะที่ Compact Flosser ปิดอยู่ ให้กดปุ่มเลือกโหมดค้างไว้ 3 วินาที เมื่อปิดใช้งาน

ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่จะกะพริบเป็นสีเหลืองหนึ่งครั้ง เมื่อเปิดใช้งาน

ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่จะกะพริบเป็นสีเขียวสองครั้ง

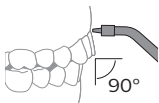
การใช้ Compact Flosser ของคุณ



- 1 ก่อนที่จะเปิดอุปกรณ์ ให้หันหัวฉีดไปยังอ่างน้ำ
ปล่อยให้เครื่องพ่นน้ำลงอ่างน้ำ
ปิดเครื่องเมื่ออุปกรณ์พ่นน้ำหมดแล้ว



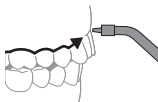
- 2 นำปลายหัวฉีดเข้าไปในช่องปาก
โน้มตัวเหนืออ่างน้ำและหุบริมฝีปากตรงส่วนที่มีปลายหัวฉีดเล็กน้อยเพื่อป้องกันการกระเด็น
ให้เหลือที่ว่างพอที่จะให้น้ำไหลออกจากปากลงอ่างน้ำ



- 3 จัดตำแหน่งของปลายหัวฉีดให้อยู่เหนือขอบเหงือกทำมุม 90°



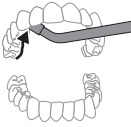
- 4 กดปุ่มเปิด/ปิดเครื่องที่ด้านหลังเพื่อเปิดเครื่อง Compact Flosser และเริ่มการทำความสะอาดซอกฟัน



- a เริ่มจากฟันด้านหลังในกรามบนหรือกรามล่าง
เลื่อนปลายหัวฉีดไปตามขอบเหงือกและหยุดชั่วคราวระหว่างฟันแต่ละซี่

หมายเหตุ:

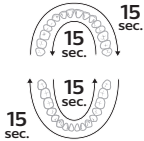
หมุนหัวฉีดตามที่ต้องการเพื่อวางตำแหน่งตามแนวเหงือกได้ง่ายขึ้น



- b ทำตามตัวนับจังหวะเพื่อทำความสะอาดทั้งด้านนอก (15 วินาที) และด้านใน (15 วินาที) ของฟันของคุณโดยใช้เวลารวมทั้งสิ้น 30 วินาทีสำหรับฟันหนึ่งแถวในช่องปากของคุณ

หมายเหตุ:

โปรดอย่าลืมทำความสะอาดด้านในของฟันของคุณ



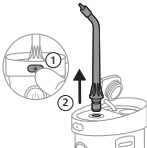
- c ทำตามตัวนับจังหวะและทำซ้ำกับฟันอีกแถวหนึ่งในช่องปาก โดยใช้เวลา 15 วินาทีสำหรับด้านใน และ 15 วินาทีสำหรับด้านนอก จนกว่าจะทำความสะอาดบริเวณรอบ ๆ และระหว่างฟันทั้งหมดเสร็จ รวมเวลาทั้งสิ้นอย่างน้อยหนึ่งนาที

หมายเหตุ:

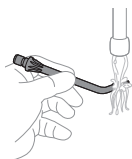
คุณสามารถหยุดการไหลของน้ำในขณะใช้งานได้โดยกดปุ่มเปิด/ปิดบน Compact Flosser

หมายเหตุ: หากคุณต้องการเติมน้ำลงในที่เก็บน้ำขณะใช้ ให้ปิดอุปกรณ์ในขณะที่เติมน้ำลงในที่เก็บน้ำ แล้วแปร่งฟันต่อจนกระทั่งบริเวณระหว่างฟันและรอบๆ ฟันได้รับการทำความสะอาด เป็นเวลาทั้งหมดอย่างน้อย 1 นาที

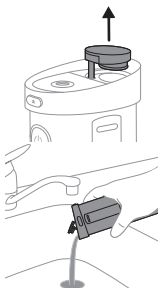
หลังเลิกใช้งานในแต่ละครั้ง



- 1 ถอดหัวฉีดออกโดยดึงหัวฉีดและกดปุ่มปลดหัวฉีดค้างไว้พร้อมกัน

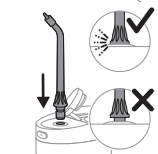


2 ล้างทำความสะอาดปลายหัวฉีดโดยเปิดน้ำอุ่นไหลผ่าน



3 ค่อย ๆ เปิดพอร์ตเติมน้ำที่ด้านบนของ Compact Flosser

4 เทน้ำส่วนที่เกินออก เช็ดหัวฉีด ด้านนอกของด้ามจับ และที่เก็บน้ำ ให้แห้ง



5 ใส่หัวฉีดกลับไปยังด้ามจับ

หมายเหตุ: เพื่อช่วยในการทำให้แห้ง ให้เปิดพอร์ตเติมน้ำไว้หรือถอดแยกชิ้นส่วน Compact Flosser ระหว่างการใช้งานแต่ละครั้ง (สามารถดึงที่เก็บน้ำออกได้ทั้งหมด)

หมายเหตุ: อย่าปล่อย Compact Flosser แยกชิ้นส่วนไว้นานเกินความจำเป็น

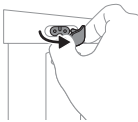
การชาร์จและสถานะแบตเตอรี่

Sonicare Compact Flosser จะใช้งานได้อย่างน้อย 24 รอบของการทำความสะอาดซอกฟัน โดยแต่ละรอบจะใช้งานได้นาน 1 นาที เมื่อชาร์จแบตเตอรี่เต็มแล้ว อุปกรณ์จะปิดการทำงานหลังจากใช้งานไป 2 นาที

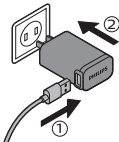
หมายเหตุ: อาจใช้เวลาลงถึง 4

ชั่วโมงในการชาร์จแบตเตอรี่จนเต็มก่อนการใช้งานครั้งแรก แต่คุณสามารถใช้งาน Compact Flosser ได้ก่อนที่จะชาร์จจนเต็ม

การชาร์จ

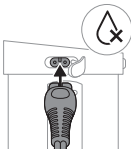


- 1 ค่อย ๆ ดึงฝาครอบพอร์ตชาร์จที่ด้านข้างของ Compact Flosser เพื่อเปิดพอร์ตชาร์จ



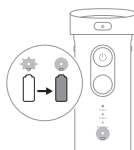
- 2 เสียบสายชาร์จ USB-A to ปลั๊กขนาดเล็กเข้ากับอะแดปเตอร์ตีดฟันแบบ USB ขนาด 5V

หมายเหตุ: อะแดปเตอร์ตีดฟันมีให้ในบางรุ่นเท่านั้น
ใช้อะแดปเตอร์ขนาด 5V เท่านั้น (ชนิด A)



- 3 เสียบสายชาร์จ USB-A to ปลั๊กขนาดเล็ก เข้ากับพอร์ตชาร์จ

หมายเหตุ:
ตรวจสอบให้แน่ใจว่าด้ามจับแห้งสนิทก่อนเสียบสายชาร์จ USB-A to ปลั๊กขนาดเล็ก



- 4 ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่จะกะพริบในขณะที่ชาร์จ
- 5 ปิดฝาครอบพอร์ตชาร์จบน Compact Flosser เมื่อไม่ได้ชาร์จไฟ

สถานะแบตเตอรี่

สถานะของแบตเตอรี่

ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่จะแสดงสถานะแบตเตอรี่เมื่อคุณเสร็จสิ้นรอบการทำความสะอาดช่องฟัน หรือเมื่อคุณหยุดใช้ Compact Flosser ชั่วคราว

เมื่อ Compact Flosser กำลังชาร์จไฟ

สถานะของแบตเตอรี่	สัญญาณไฟแสดงแบตเตอรี่
เต็ม	สีเขียวส่องสว่าง
การชาร์จ	สีเขียวกะพริบ

หมายเหตุ:

ไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่จะกะพริบจนกว่าจะชาร์จเต็ม
เมื่อชาร์จไฟเต็มในขณะที่สียบปลั๊ก
ไฟจะเปลี่ยนเป็นสีเขียวส่องสว่างเป็นเวลา 30 วินาที
จากนั้นไฟจะดับลง

เมื่อ Compact Flosser ไม่ได้ชาร์จ

สถานะของแบตเตอรี่	สัญญาณไฟแสดงแบตเตอรี่
เต็ม	สีเขียวส่องสว่าง
ปานกลาง	สีเขียวกะพริบ

ต่ำ	สีเหลืองกะพริบ
ว่าง	ไฟสีเหลืองกะพริบเป็นเวลา 5 วินาทีและ Compact Flosser จะปิดโดยอัตโนมัติ

หมายเหตุ: เมื่อไฟแสดงสถานะแบตเตอรี่ต่ำปรากฏขึ้น Compact Flosser จะใช้งานได้น้อย 3 รอบของการทำความสะอาดซอกฟัน โดยแต่ละรอบจะใช้เวลา 1 นาที

การทำความสะอาด

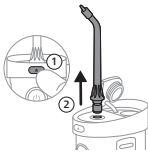
จำเป็นต้องทำความสะอาด Compact Flosser สัปดาห์ละครั้ง
ทำความสะอาดเครื่องและอุปกรณ์เสริมดังนี้
อุปกรณ์เสริมอาจแตกต่างกันไปตามรุ่น

หมายเหตุ:

ห้ามใช้งานหรือทำความสะอาดอุปกรณ์ด้วยน้ำยาทำความสะอาดที่มีปริมาณแอลกอฮอล์สูง

คำเตือน: ห้ามทำความสะอาด Compact Flosser
ในขณะที่เชื่อมต่ออยู่กับสายชาร์จ USB-A to
ปลั๊กขนาดเล็ก

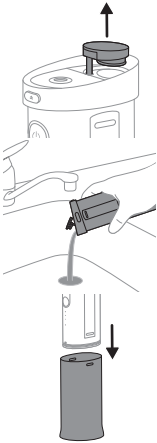
ถอดปลั๊กอุปกรณ์และปิดฝาครอบพอร์ตชาร์จก่อนทำความสะอาด



- 1 ถอดหัวฉีดออกโดยดึงหัวฉีดและกดปุ่มปลดหัวฉีดค้างไว้พร้อมกัน



2 ล้างทำความสะอาดปลายหัวฉีดโดยเปิดน้ำอุ่นไหลผ่าน



3 ค่อย ๆ เปิดพอร์ตเติมน้ำที่ด้านบนของ Compact Flosser

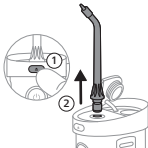
4 เทน้ำที่เหลือทิ้งในอ่างล้างหน้า

5 ค่อย ๆ ถอดที่เก็บน้ำออกจาก Compact Flosser โดยการดึงออกมา
สามารถล้างที่เก็บน้ำด้วยมือโดยใช้น้ำอุ่นและสบู่อ่อน ๆ
หากจำเป็น
คุณสามารถทำความสะอาดด้านจับโดยการเช็ดด้วยผ้านุ่ม-
และสบู่อ่อน

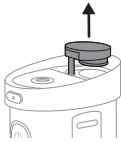
การจัดเก็บ

Compact Flosser

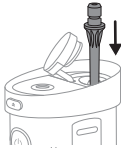
ออกแบบมาเพื่อให้สามารถเก็บหัวฉีดหนึ่งชิ้นไว้ในที่จับได้
หากต้องการใช้คุณสมบัตินี้:



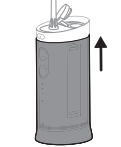
1 ถอดหัวฉีดออกโดยดึงหัวฉีดและกดปุ่มปลดหัวฉีดค้างไว้พร้อมกัน



2 ค่อย ๆ เปิดพอร์ตาเติมน้ำที่ด้านบนของ Compact Flosser

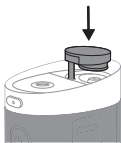


3 ใส่หัวฉีดลงในพอร์ตาเติมน้ำ



4 พับเก็บ Compact Flosser โดยดันที่เก็บน้ำขึ้น

หมายเหตุ: เมื่อฝาครอบพอร์ตาเติมน้ำเปิดออก
จะพับเก็บที่เก็บน้ำได้ง่ายขึ้น



5 ค่อย ๆ ปิดพอร์ตาเติมน้ำ

การเปลี่ยนอะไหล่

เปลี่ยนหัวฉีดทุก 6 เดือนหรือทันทีหากชำรุด
หากต้องการซื้ออุปกรณ์เสริมหรืออะไหล่ โปรดไปที่
philips.com หรือติดต่อตัวแทนจำหน่าย Philips Sonicare
ในพื้นที่ของคุณ

หมายเหตุ: Compact Flosser สามารถใช้งานได้กับหัวฉีดของ
Philips Sonicare Compact Flosser เท่านั้น Compact Flosser
ไม่สามารถใช้งานร่วมกับหัวฉีดอื่น ๆ ของ Philips Sonicare เช่น
หัวฉีดสำหรับ Power Flosser ได้

การแก้ปัญหา

คำถาม	คำตอบ
สามารถใช้น้ำยาบ้วนปากหรือน้ำมันหอมระเหยใส่ในที่เก็บน้ำได้หรือไม่	ไม่แนะนำให้ใช้น้ำมันหอมระเหยใส่ในที่เก็บน้ำ น้ำยาบ้วนปากสามารถใช้ผสมกับน้ำเปล่าและใช้ใส่ในที่เก็บน้ำได้ หลังจากการใช้ยาบ้วนปากให้ล้างอุปกรณ์เพื่อป้องกันการอุดตันโดยเติมน้ำอุ่นส่วนหนึ่งลงในที่เก็บน้ำและให้น้ำไหลผ่านเครื่องโดยหันปลายหัวฉีดไปยังอ่างน้ำจนกระทั่งที่เก็บน้ำแห้ง
สามารถใช้หัวฉีดอื่นกับ Philips Sonicare Power Flosser ได้หรือไม่	ใช้หัวฉีด Philips N1 และ N2 สำหรับเครื่องนี้เท่านั้น หัวฉีดของ Philips รุ่นอื่น ๆ หรือหัวฉีดที่ไม่ใช่ของ Philips ไม่สามารถใช้งานร่วมกับผลิตภัณฑ์นี้ได้
จำเป็นต้องเปลี่ยนหัวฉีดบ่อยแค่ไหน	เราขอแนะนำให้คุณเปลี่ยนหัวฉีดหลังใช้งานเป็นเวลา 6 เดือน คุณสามารถดูข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการซื้อชิ้นส่วนอะไหล่ได้ที่ philips.com
ฉันมีปัญหาในการขยายที่เก็บน้ำ	เปิดพอร์ตเติมน้ำและถอดหัวฉีดออกก่อนที่จะพยายามขยายที่เก็บน้ำ วิธีนี้จะช่วยให้คุณขยายได้ง่ายขึ้น

การรับประกันและสนับสนุน

หากคุณต้องการข้อมูลหรือการสนับสนุน โปรดเข้าชมเว็บไซต์ www.philips.com/support หรืออ่านข้อมูลจากเอกสารแผ่นพับที่แยกเฉพาะเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลก

ข้อยกเว้นการรับประกัน

สิ่งที่ไม่อยู่ภายใต้การรับประกัน:

- หัวฉีด
- ความเสียหายที่เกิดจากการใช้ชิ้นส่วนอะไหล่ที่ไม่ได้รับอนุญาตหรือการใช้หัวฉีดที่ไม่ได้รับอนุญาต
- ความเสียหายที่เกิดจากการใช้ผิดวิธี
การละเมิดเงื่อนไขการใช้ การใช้โดยละเอียดและประมาณการดัดแปลง หรือการซ่อมแซมที่ไม่ได้รับอนุญาต
- การชำรุดและการฉีกขาดที่เกิดขึ้นโดยปกติ
ซึ่งรวมถึงการแตกกระเทาะ รอยขีดข่วน
สีเปลี่ยนหรือสีซีดจาง

การรับประกันโดยนัย

การรับประกันโดยนัยใดๆ

รวมถึงการรับประกันโดยนัยต่อความสามารถในการทำการค้าและความเหมาะสมสำหรับจุดประสงค์เฉพาะ

ต้องจำกัดอยู่ภายในช่วงระยะเวลาการรับประกันโดยชัดแจ้งที่กำหนดไว้ข้างต้น ในบางรัฐ

ข้อจำกัดเรื่องระยะเวลาของการรับประกันโดยนัยไม่สามารถนำมาใช้ได้

ข้อจำกัดการเยียวยา

ไม่ว่าในกรณีใดๆ PHILIPS
หรือบริษัทในเครือหรือบริษัทสาขาใดๆ
จะไม่รับผิดชอบต่อค่าเสียหายที่เป็นพิเศษ ที่เกิดขึ้นสืบเนื่อง
หรือที่เกิดขึ้นเป็นผลตามมา
อันเนื่องมาจากการละเมิดการรับประกัน การละเมิดสัญญา
ความประมาทเลินเล่อ การฉ้อฉล หรือทฤษฎีนิติศาสตร์อื่นใด
ค่าเสียหายเหล่านี้รวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะ
การสูญเสียการประหยัทรายได้ การสูญเสียกำไร
การสูญเสียการใช้งาน การอ้างสิทธิ์ของบุคคลที่สาม
ซึ่งรวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะก้นดแพนยีและนักก้นดสุขอนามัย
และค่าใช้จ่ายของอุปกรณ์หรือบริการทดแทนใดๆ
บางรัฐไม่อนุญาตให้ใช้ข้อยกเว้นหรือข้อจำกัดในเรื่องค่าเสียหาย
ที่เกิดขึ้นสืบเนื่องหรือค่าเสียหายที่เกิดขึ้นเป็นผลตามมา

การรีไซเคิล



- สัญลักษณ์นี้หมายความว่า
คุณจะต้องไม่นำผลิตภัณฑ์ไฟฟ้าและแบตเตอรี่ไปทิ้งรวมกับ
ขยะภายในบ้านทั่วไป
- ปฏิบัติตามกฎหมายในประเทศของคุณสำหรับการคัดแยกพ
ผลิตภัณฑ์ไฟฟ้าและแบตเตอรี่

การถอดแบตเตอรี่ที่สามารถชาร์จไฟได้

ต้องถอดแบตเตอรี่แบบชาร์จไฟใหม่ได้ในตัวโดยผู้เชี่ยวชาญ
ที่มีคุณสมบัติเหมาะสมเมื่อถึงผลิตภัณฑ์
สามารถดูคำแนะนำสำหรับการถอดแบตเตอรี่แบบชาร์จไฟใหม่
ได้ในตัวได้ที่ www.philips.com/support

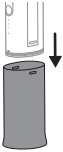
- อุปกรณ์นี้มีเซลล์แบตเตอรี่ลิเทียมไอออนแบบชาร์จใหม่ได้
ต้องรีไซเคิลหรือกำจัดอย่างเหมาะสม

หากต้องการถอดแบตเตอรี่แบบชาร์จใหม่ได้

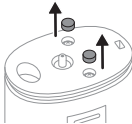
คุณจะต้องใช้ไขควงและกรรไกรตัดสายไฟ

ปฏิบัติตามข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัยขั้นพื้นฐานเมื่อคุณปฏิบัติตามขั้นตอนด้านล่างนี้

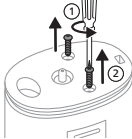
- 1 เปิดเครื่อง Compact Flosser
และปล่อยให้ทำงานจนเครื่องหยุดทำงานเอง
เพื่อทำให้แบตเตอรี่แบบชาร์จใหม่ได้หมดพลังงานลง



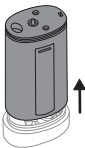
- 2 ถอดที่เก็บน้ำโดยการดึงออก



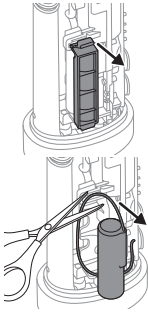
- 3 ถอดฝาครอบสกรูทั้งสองออก



- 4 ถอดสกรูออก



- 5 ดึงชิ้นส่วนภายในออกจากตัวเครื่อง



6 ถอดฟารอบแบตเตอรี่ออก

7 ดึงแบตเตอรี่ออกจากแท่นวาง ตัดสายไฟเพื่อถอดแบตเตอรี่

ข้อควรระวัง: ระวังแรงดันของแบตเตอรี่
เพื่อไม่ให้มือได้รับบาดเจ็บ

8 พันแบตเตอรี่ด้วยเทปขาวเพื่อป้องกันไฟฟ้าลัดวงจรจากกระแสไฟที่ตกค้างในแบตเตอรี่

9 ตอนนี้แบตเตอรี่ที่ชาร์จใหม่ได้จะสามารถนำกลับมาใช้ใหม่และนำชิ้นส่วนอื่นของเครื่องไปทิ้งได้อย่างถูกต้อง

หมายเหตุ:

ห้ามทิ้งเครื่องรวมกับขยะในครัวเรือนทั่วไปเมื่อหมดอายุการใช้งาน โดยให้ทิ้งในจุดรวบรวมขยะประเภทนี้เพื่อการรีไซเคิล การทำเช่นนี้จะช่วยรักษาสิ่งแวดล้อม

重要安全說明

請依產品指定用途使用本產品。使用本產品、其電池與配件前，請先仔細閱讀本資訊，並保留說明以供日後參考。不當使用可能導致危險或嚴重受傷。

警告

- 充電線和插壁充電器應與水源保持距離。
- 定期清潔產品 (尤其是集水槽內部)。
- 清潔後，應確保插壁充電器和充電線完全乾燥後，再連接電源。
- 兒童及身體功能或心智能力退化者，或是經驗與使用知識缺乏者，可在有人從旁監督或適當指示如何安全使用本產品，以及瞭解潛在危險的狀況下使用本產品。不要讓兒童在無人監督的情況下對本產品進行清潔和保養。
- 請看管孩童，避免他們將本產品當成玩具。
- 請勿使用洗碗機清洗產品中的任何零件，除非「清潔」一節另有說明。
- 產品不可在室外或高熱表面附近充電。
- 產品不含使用者可自行維修的零件。本產品如有損壞，請停止使用，並聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心 (見「保固與支援」)。如果 USB 纜線或 USB 電源供應裝置發生損壞情況，請停止使用。
- 僅能搭配 Philips 原裝零件或消耗零件使用。如有提供，請務必僅使用原廠 USB 纜線與 USB 電源供應裝置。
- 若要避免受傷，請勿以熱水填充集水槽。請勿將異物放入集水槽。
- 本產品設計只能用於清潔牙齒與牙齦。
- 絕對不可用來清潔眼睛、耳朵或鼻子。
- 最高使用海拔高度為 4500 公尺。
- 本裝置使用時如果未在洗手槽正上方，則水槽檯面或地板上可能會積水而造成滑倒危險。
- 定期清潔產品 (尤其是集水槽內部)。
- 只能使用 Philips WAA1001、WAA2001、UL 或同等安全認證轉換器 (輸入額定值 (100 - 240V~; 50/60Hz; 3.5W)、輸出額定值 (5Vdc; 2.5W)) 來充電。如需轉換器清單，請參閱 www.philips.com/support。

醫療警告

- 如果使用後出現過多或長時間出血，或在使用期間感到不適或疼痛，請停止使用本產品並諮詢您的牙醫/醫師。
- 如果曾在過去兩個月內接受口腔或牙齦手術，請先諮詢牙科專業人士後再開始使用本產品。
- 若您裝有心律調節器或其他植入裝置，使用本產品之前，請務必先諮詢醫生或植入裝置製造商。
- 本產品為個人護理裝置，不適合由多名使用者共用。

電池安全說明

- 本產品內含不可更換且必須由技術人員拆卸的電池。

62 繁體中文

- 請依產品指定用途使用本產品。使用本產品、其電池與配件前，請先仔細閱讀本資訊，並保留說明以供日後參考。不當使用可能導致危險或嚴重受傷。提供的配件可能隨產品而異。
- 僅能搭配 Philips 原裝零件和耗材使用。
- 本產品和電池應放置遠離火源位置，且不要暴露在直射陽光或高溫下。
- 如果產品異常發熱或散發異味、變色或充電時間比平時長，請停止使用產品或為其充電，並與飛利浦聯絡。
- 請勿將產品及其電池放進微波爐或放到電磁爐上。
- 請勿打開、改裝、刺穿、損壞或拆解本產品或電池，以防止電池升溫或釋放有毒或有害物質。請避免讓電池發生短路、過度充電或反向充電。
- 本產品包含無法更換的電池。當電池使用壽命將屆時，本產品必須採用正確方式丟棄，詳情請參閱回收相關內容。
- 本產品充電與使用時的溫度限制範圍 3° C 至 40° C (37° F 至 104° F)。
- 如果電池損壞或漏液，請避免電池接觸到皮膚或眼睛。如果不慎接觸到皮膚或眼睛，請立即用水沖洗乾淨並就醫。
- 拿取電池時，請務必讓雙手、本產品和電池都處於乾燥狀態。
- 為避免電池在取出後意外發生短路，請勿讓電池端子接觸到金屬物體 (例如硬幣、髮夾、戒指)。請勿以鋁箔紙包裹電池。丟棄電池之前，請用膠帶黏住電池端子，或將電池放進塑膠袋。

電磁波 (EMF)

本飛利浦產品符合所有電磁波暴露的相關適用標準和法規。

存放與攜帶條件

溫度 (運輸和儲存) 限制範圍是 -20° C 至 60° C (-4° F 至 140° F)

請保存使用說明

下面列出可能出現在產品上的符號：

此符號表示在使用裝置之前請先閱讀使用說明。





此符號表示使用指定的電源。

可拆式電源供應零件：「XXXXXX」是指經核可使用充電器的型號。

簡介

歡迎來到飛利浦！恭喜您購置全新的 Sonicare Compact 輕巧型牙線機。為充分享受飛利浦為您提供的協助與客服支援，請至下列網址註冊產品：philips.com/welcome。

預期用途

Philips Sonicare Compact 輕巧型牙線機是一款口腔沖洗器，專門設計有效去除牙縫與牙齒表面的牙菌斑和食物殘渣，以降低蛀牙機率、改善並維持牙齦健康。本產品適合消費者全家使用，通常每天至少使用一次。

您的 Philips Sonicare Compact 輕巧型牙線機

- 1 噴嘴釋放鈕
- 2 電源開關按鈕
- 3 模式按鈕
- 4 模式指示燈
- 5 電池指示燈
- 6 集水槽
- 7 注水口/噴嘴儲存槽
- 8 充電孔

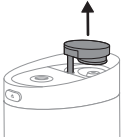
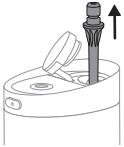
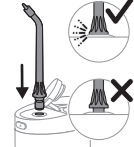
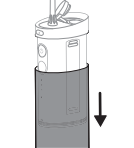
配件

- 9 舒適噴嘴
- 10 標準噴嘴
- 11 USB-A 轉小插頭 (不含插壁充電器)

注意：隨附的配件可能因購買型號而異。

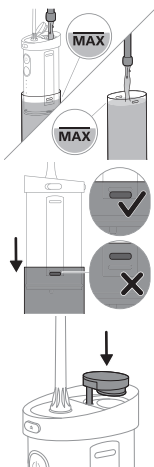
使用指南

設定您的 Compact 輕巧型牙線機

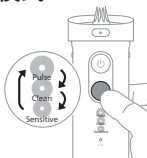
- 1 輕輕拉開注水口的蓋子。
- 2 從儲存槽中取出噴嘴。
- 3 將噴嘴插入裝置中。
注意：確保噴嘴完全插入並與裝置頂部齊平。
- 4 確定注水口的蓋子已打開後，再將集水槽往下拉。
注意：當注水口的蓋子打開時，比較容易拉下集水槽。
- 5 向下拉集水槽，直到裝置的塞子位於集水槽內部的塞子上方。

為集水槽注水

警告：請先將充電器從 Compact 輕巧型牙線機卸下，再為集水槽進行注水和使用裝置。



模式



- 1 打開注水口，並將溫水注入集水槽。
或者

您也可將水直接注入集水槽。輕輕地將集水槽拉離 Compact 輕巧型牙線機，並注水至最高注水線。重新將集水槽裝回，並確保裝置和集水槽的塞子正確對齊到位。

- 2 輕輕關上注水口。

注意：進行注水時，請勿超過集水槽最大注水線 (200 毫升)。

您的 Compact 輕巧型牙線機配備三種不同模式。若要切換模式，請按下模式按鈕。

不同模式有不同強度。排列順序由低至高：

敏感

此模式配有分段計時器，水壓柔和。透分段計時器會以每 15 秒水流短暫停頓方式，提示您該移動到口腔的下一個區域。

脈衝

此模式交替進行強烈和柔和的脈衝，專門設計用來按摩並刺激牙齦。透分段計時器會以每 15 秒水流短暫停頓方式，提示您該移動到口腔的下一個區域。

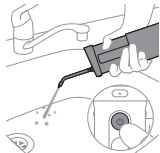
清潔

此模式具備分段計時器功能，以穩定水壓徹底清潔口腔。透分段計時器會以每 15 秒水流短暫停頓方式，提示您該移動到口腔的下一個區域。

注意：首次使用時，請將裝置啟動成「敏感」模式，即最低強度。建議您在幾週內逐漸增加使用的強度，這樣您的口腔就能逐漸適應強度增大，並達到徹底清潔。

注意：這款 Compact 輕巧型牙線機預設啟用分段計時器。在 Compact 輕巧型牙線機關閉的情況下，按住模式選擇按鈕 3 秒鐘即可啟用或停用分段計時器。當停用時，電池指示燈將閃爍一次琥珀色光。當啟用時，電池指示燈將閃爍兩次綠色光。

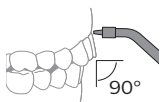
使用您的 Compact 輕巧型牙線機



- 1 開啟裝置電源之前，請將噴嘴尖端對準洗臉槽。讓水噴到洗臉槽中。裝置開始流水後，請關閉裝置電源。



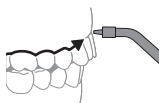
- 2 將噴嘴尖端放入口中。身體向洗臉槽傾斜，並將嘴巴張小一點包覆住噴嘴尖端，以免水噴濺出去。嘴巴再稍微張開，保留一點空間，讓水從您的嘴裡流入洗臉槽。



- 3 將噴嘴尖端置於牙齦線上方，與牙齦之間呈 90° 角。

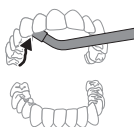


- 4 按下握柄上的電源開/關按鈕，打開 Compact 輕巧型牙線機電源，並開始使用牙線。



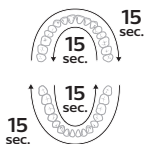
- a 從上顎或下顎的白齒開始，沿著牙齦線移動噴嘴尖端，並在每個牙縫之間短暫停留。

注意：根據需要旋轉噴嘴，以便更輕鬆地對準牙齦線位置。



- b 依照分段計時器的提示，清潔牙齒外側 (15 秒) 與內側 (15 秒)，完成口腔每側清潔共花 30 秒。

注意：請記得清潔牙齒內側。

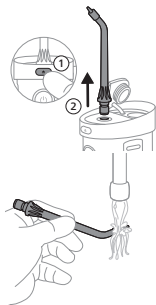


- c 依照分段計時器的提示，在口腔另一側重複相同步驟，內側清潔 15 秒，外側清潔 15 秒，直到清潔完牙齒周圍及縫隙的所有區域，總共至少清潔一分鐘。

注意：使用期間，按下 Compact 輕巧型牙線機的開/關按鈕就可停止水流。

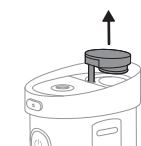
注意：如果您選擇在使用過程中為集水槽重新注水，請先關閉裝置電源再重新注水，然後從之前停止的地方開始，直到為所有牙周空間和牙縫總共清潔至少一分鐘為止。

在每次使用後

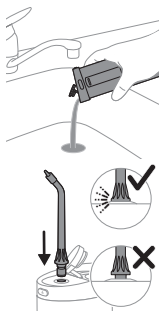


- 1 拉動噴嘴並同時按住噴嘴釋放按鈕，即可取下噴嘴。

- 2 用溫水沖洗尖端。



- 3 輕輕打開 Compact 輕巧型牙線機頂部的注水口。



4 倒掉多餘的水。維持噴嘴、握柄外部及集水槽乾燥。

5 將噴嘴插回握把。

注意：為了方便晾乾，可將注水口保持開啟，或在每次使用期間拆開 Compact 輕巧型牙線機 (集水槽可以整個卸下)。

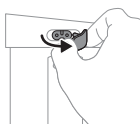
注意：請勿讓 Compact 輕巧型牙線機長時間保持拆解狀態。

充電與電池狀態

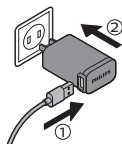
您的 Sonicare Compact 輕巧型牙線機設計可在完全充電的情況下，提供至少 24 次、每次持續 1 分鐘的使用牙線。裝置電源會在使用 2 分鐘後自動關閉。

注意：首次使用前的電池充電可能需時 4 小時才會充飽電，但是在電池未完全充飽電時就能開始使用 Compact 輕巧型牙線機。

充電

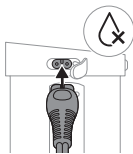


- 1 輕輕拉開 Compact 輕巧型牙線機側邊的充電孔蓋，並露出充電孔。



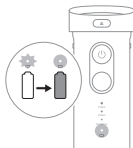
- 2 將 USB-A 轉小插頭的充電纜線連接到 5V USB 插壁充電器。

注意：部分型號未隨附插壁轉換器。務必使用 5V 轉換器 (A 型)。



- 3 將 USB-A 轉小插頭充電線插入充電口。

注意：請確定握柄已完全乾燥後，再連接 USB-A 對小插頭的充電線。



- 4 充電時，電池指示燈會閃爍紅燈。
- 5 不充電期間，請蓋上 Compact 輕巧型牙線機的充電口蓋。

電池狀態

電池狀態

當您完成使用牙線或暫停使用 Compact 輕巧型牙線機時，電池指示燈會顯示電池狀態。

當 Compact 輕巧型牙線機進行充電時

電池狀態**電池指示燈**

已滿

綠燈持續亮起

充電

閃爍綠燈

注意：電池指示燈會閃爍，直到充電為止。在插上電源的狀態下充電後，指示燈將持續亮綠燈 30 秒，接著熄滅。

當 Compact 輕巧型牙線機不在充電時

電池狀態**電池指示燈**

已滿

綠燈持續亮起

中

閃爍綠燈

低度

閃爍琥珀色

熄滅

在閃爍琥珀色光 5 秒鐘後，Compact 輕巧型牙線機會自動關閉電源

注意：出現電池電力不足指示燈號時，Compact 輕巧型牙線機仍可提供至少 3 次、持續 1 分鐘的使用牙線。

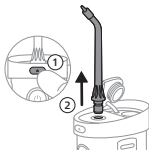
清潔

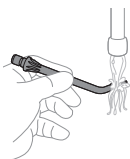
Compact 輕巧型牙線機每週必須清潔一次。請按照下列步驟清潔裝置和配件。配件可能因型號而異。

注意：請勿使用高濃度酒精成分的清潔劑來操作或清潔裝置。

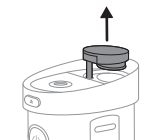
警告：請勿在 USB-A 轉小插頭充電線連接時清潔 Compact 輕巧型牙線機。清潔裝置之前，請拔下電源並蓋上充電連接埠蓋。

1 拉動噴嘴並同時按住噴嘴釋放按鈕，即可取下噴嘴。

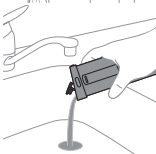




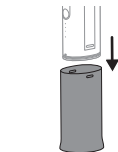
2 用溫水沖洗尖端。



3 輕輕打開 Compact 輕巧型牙線機頂部的注水口。



4 將剩餘的水倒入水槽中。

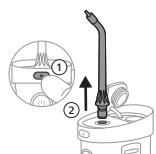


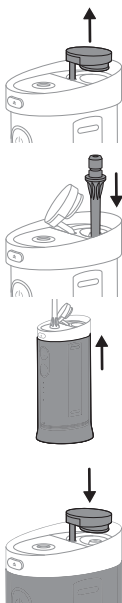
5 輕輕地將集水槽從 Compact 輕巧型牙線機卸下。集水槽可以用溫水和中性肥皂進行手洗。必要時，可用軟布和中性肥皂擦拭以清潔握柄。

收納

Compact 輕巧型牙線機已設計將一個噴嘴儲放在握柄內。若要使用此功能：

1 拉動噴嘴並同時按住噴嘴釋放按鈕，即可取下噴嘴。





2 輕輕打開 Compact 輕巧型牙線機頂部的注水口。

3 將噴嘴插入注水口。

4 將集水槽向上推，即可折疊收合 Compact 輕巧型牙線機。

注意：當注水口蓋打開時，比較容易收合集水槽。

5 輕輕關上注水口。

更換

每隔 6 個月更換噴嘴，或在損壞時立即更換。若要購買配件或備用零件，請造訪 **philips.com**，或洽詢您當地的 Philips Sonicare 經銷商。

注意：Compact 輕巧型牙線機僅與 Philips Sonicare Compact 輕巧型牙線機噴嘴相容使用。與其他 Philips Sonicare 機型噴嘴無法相容使用 (例如 Power Flosser 的噴嘴)。

疑難排解

問題	解答
我可以在集水槽中裝入漱口水或精油嗎？	我們不建議在集水槽中裝入精油。您可用清水稀釋漱口水，然後倒進集水槽。使用漱口水後，請在集水槽中倒入些許溫水，將尖端朝向洗臉槽後開啟產品電源，直到集水槽清空為止，藉此沖洗裝置以防堵塞。
我的 Philips Sonicare Power Flosser 是否可以安裝其他噴嘴？	本裝置必須使用 Philips N1 和 N2 噴嘴。 其他 Philips 產品或非 Philips 原廠噴嘴與本產品無法相容使用。
我需要多久換一次噴嘴？	我們建議您在使用 6 個月後更換噴嘴。您可以在 philips.com 找到購買替換零件的詳細資訊
我在伸展集水槽時發生問題	打開注水口，接著卸下噴嘴，再試試看伸展集水槽。這樣集水槽應該就能順利伸展。

保固與支援

如需資訊或支援，請造訪 www.philips.com/support，或參閱保固說明書。

保固排除條件

非保固範圍者：

- 噴嘴
- 使用未經授權之更換零件或噴嘴所造成的損害
- 因不當使用、濫用、疏忽、改裝或未經授權的維修所造成之損害
- 一般磨損與破損，包括剝落、刮痕、磨損、變色或褪色

暗示保固

任何暗示保固，包括適售性與特定用途之適用性的暗示保固，應受限於上述明示保固的保固期限。部分州並不適用暗示保固的期限限制。

賠償限制

對於任何因為違反保固規定、違反契約內容、疏忽、侵權或任何其他法律依據而引發的特殊、偶發或間接傷害，飛

利浦、其關係企業或子公司概不負責。該類傷害包括 (但不限於) 財產或利潤上的損失、利益損失、功能受損、第三方 (包括但不限於牙醫與牙科保健專家) 索賠, 以及替代設備或服務的費用。部分州不允許偶發或間接傷害採用排除條件或限制。

回收



- 此符號表示電子產品及電池，不得與一般家用廢棄物一併丟棄。
- 請按照您所在國家/地區的規定，分類與回收電子產品與電池。

取出充電式電池

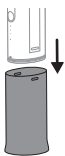
丟棄本產品時，必須由合格的專業人員取出內建充電式電池。如需取出內建充電式電池的說明，請參閱

www.philips.com/support。

- 本產品包含鋰離子充電式電池。必須回收或正確處理。

若要取出充電式電池，您需要準備螺絲起子和電線剪。進行下列程序時，請遵守基本安全注意事項。

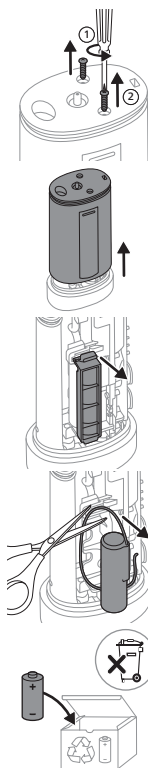
- 1 若要讓電池中的電力完全用光，請讓 Compact 輕巧型牙線機持續啟動，直到其自動停止。



- 2 將集水槽拉開並卸下。



- 3 取下兩顆螺帽。



4 取出螺絲。

5 將內部組件從機身拉出。

6 取下電池蓋。

7 從電池座推出電池。剪斷電線。並取出電池。

注意：電池突片的邊緣很銳利，請小心不要弄傷手指。

8 用膠帶包住電池接點，以免因殘餘電力造成短路。

9 現在可以回收充電式電池，並妥善丟棄產品的其他部分。

注意：本產品使用壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將該產品放置於政府指定的回收站。此舉能為環保盡一份心力。

중요 안전 지침

본래 용도대로만 제품을 사용하십시오. 본 제품과 배터리, 액세서리를 사용하기 전에 이 정보를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오. 제품을 오용하면 위험한 상황이 발생하거나 심각한 부상을 입을 수 있습니다.

경고

- 충전 케이블과 벽면 어댑터를 물기가 있는 곳에 두지 마십시오.
- 제품(특히 급수통 내부)을 정기적으로 세척하십시오.
- 세척 후에는 벽면 어댑터와 충전 케이블을 완전히 건조시킨 다음 전원에 연결하십시오.
- 본 장비를 어린이 및 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 사람이 사용하려면 제품 사용과 관련하여 안전하게 사용할 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받아야 합니다. 또한 어린이가 어른의 감독없이 제품의 세척과 관리를 해서는 안 됩니다.
- 어린이가 이 제품을 가지고 놀지 못하도록 지도해 주십시오.
- 세척 섹션에 별도의 지시가 없는 한 식기세척기로 제품의 부품을 세척하지 마십시오.
- 제품을 실외 또는 발열하는 표면 근처에서 충전하지 마십시오.
- 본 제품에는 서비스 가능한 부품이 없습니다. 제품에 손상된 부분이 있으면 사용을 중단하고 해당 국가의 고객 상담실에 문의하십시오 (보기 "품질 보증 및 지원"). USB 케이블 또는 USB 전원 공급 장치가 손상된 경우 사용을 중단하십시오.
- 필립스에서 제공하는 정품 액세서리 또는 소모품만 사용하십시오. 제공되는 경우 원래 USB 케이블 및 USB 전원 공급 장치만 사용하십시오.
- 신체에 상해를 입을 수 있으므로 급수통에 뜨거운 물을 채우지 마십시오. 급수통에 이물질들을 넣지 마십시오.
- 본 제품은 치아, 잇몸 세정 전용 목적으로 설계된 제품입니다.
- 이 제품을 눈, 귀 또는 코 세척에 사용하지 마십시오.
- 최대 사용 고도는 4,500미터입니다.
- 이 기기를 싱크대 위에서 사용하지 않을 경우 조리대나 바닥에 물이 고여 미끄러질 위험이 있습니다.
- 제품(특히 급수통 내부)을 정기적으로 세척하십시오.
- 필립스 WAA1001, WAA2001, UL 또는 입력 정격(100~240V, 50/60Hz, 3.5W) 및 출력 정격(5Vdc, 2.5W)의 동급의 승인된 어댑터로 충전하십시오. 어댑터 목록은 www.philips.com/support에서 확인하실 수 있습니다.

의료 경고

- 본 제품 사용 후 출혈이 심하거나 장시간 지속되는 경우, 또는 사용 중 불편감이나 통증이 있는 경우 제품 사용을 중단하고 치과 의사/의사와 상의하십시오.
- 최근 2개월 내에 구강 또는 잇몸 수술을 받은 경우 본 제품을 사용하기 전에 치과전문인과 상의하십시오.

- 심장 박동 보조기 등 보조 기기를 이식받은 경우에는, 사용하기 전에 의사나 이식한 해당 기기의 제조업체에 문의한 후 사용하십시오.
- 이 제품은 개인 위생용품이며 여러 사용자가 공용으로 사용해서는 안 됩니다.

배터리 안전 지침

- 본 제품에는 기술자만 분리할 수 있는 교체 불가형 배터리가 포함되어 있습니다.
- 본래 용도로만 제품을 사용하십시오. 본 제품과 배터리, 액세서리를 사용하기 전에 이 정보를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오. 제품을 오용하면 위험한 상황이 발생하거나 심각한 부상을 입을 수 있습니다. 제공되는 액세서리는 제품에 따라 다를 수 있습니다.
- 반드시 필립스에서 제공하는 정품 액세서리와 소모품을 사용하십시오.
- 제품과 배터리를 불에서 멀리 떨어진 곳에 두고 직사광선이나 고온에 노출되지 않도록 하십시오.
- 제품이 이상 수준으로 뜨거워지거나 냄새가 나거나 색이 변하거나 충전 시간이 평소보다 훨씬 오래 걸리면 제품의 사용 및 충전을 중단하고 필립스 대리점에 문의하십시오.
- 제품과 배터리를 전자레인지 또는 인덕션 조리기구에 넣지 마십시오.
- 배터리가 가열되거나 유독 또는 유해 물질이 방출되지 않도록 제품 또는 배터리를 열거나 개조하거나 구멍을 내거나 손상시키거나 분해하지 마십시오. 배터리를 누전시키거나 과충전하거나 역충전하지 마십시오.
- 본 제품에는 교체 불가형 배터리가 포함되어 있습니다. 배터리 수명이 다한 경우 제품은 적법한 방법으로 폐기해야 합니다. 재활용 섹션을 참조하십시오.
- 제품은 3°C~40°C의 온도에서 충전 및 사용하는 것이 좋습니다.
- 배터리가 손상되거나 누액이 발생한 경우 피부 또는 눈에 닿지 않도록 하십시오. 이 경우 즉시 물로 잘 헹구고 치료를 받으십시오.
- 배터리를 다룰 때는 손, 제품 및 배터리가 물기가 없는 건조한 상태인지 확인하십시오.
- 배터리를 분리한 후 실수로 배터리가 단락되는 것을 방지하려면 배터리 단자가 금속 물체(예: 동전, 머리핀, 고리)에 닿지 않도록 하십시오. 배터리를 알루미늄 포일로 감싸지 마십시오. 배터리 단자에 테이프를 붙이거나 비닐 봉지에 넣어 폐기하십시오.

EMF(전자기장)

이 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준 및 규정을 준수합니다.

보관 및 운송 조건

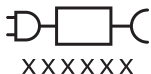
온도(운송 및 보관) -20°C~60°C

이 설명서를 보관하십시오.

해당 제품에 다음과 같은 기호가 표시될 수 있습니다.



이 기호는 제품을 사용하기 전에 사용 지침을 읽어야 한다는 의미입니다.



이 기호는 표시된 전원 공급 장치를 사용해야 한다는 의미입니다.

분리형 전원 공급 장치 부품: "xxxxxx"는 사용이 승인된 충전기의 모델 번호를 나타냅니다.

소개

신제품 필립스 소닉케어 컴팩트플로서를 구입해 주셔서 감사합니다. 필립스가 드리는 자원 혜택을 최대한 누리시려면 philips.com/welcome에서 제품을 등록하십시오.

용도

필립스 소닉케어 컴팩트플로서는 충치를 예방하고 잇몸 건강을 개선하고 유지하기 위해 치간과 치아 표면의 플라그 및 음식 잔여물을 제거하기 위한 목적의 구강 세정기입니다. 본 제품은 소비자가 가정에서 일반적으로 하루에 한 번 이상 사용하도록 만들어진 제품입니다.

필립스 소닉케어 컴팩트플로서

- 1 노즐 분리 버튼
- 2 전원 버튼
- 3 모드 버튼
- 4 모드 표시등
- 5 배터리 표시등
- 6 급수통
- 7 충전 포트/노즐 보관
- 8 충전 포트

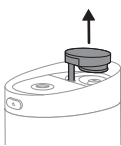
액세서리

- 9 Comfort 노즐
- 10 Standard 노즐
- 11 USB-A-소형 플러그(벽면 어댑터 미포함)

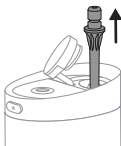
참고: 제품과 함께 제공되는 액세서리는 구입한 모델에 따라 다를 수 있습니다.

시작하기

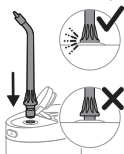
컴팩트플로서서 셋업하기



- 1 충전 포트의 덮개를 조심스럽게 잡아당깁니다.

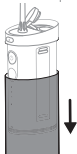


- 2 보관함에서 노즐을 분리합니다.



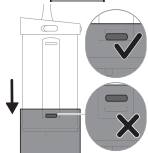
- 3 기기에 노즐을 끼웁니다.

참고: 노즐이 끝까지 끼워지고 기기 상단에 맞게 평평한지 확인합니다.



- 4 충전 포트의 덮개가 열려 있는지 확인하고 급수통을 아래로 당깁니다.

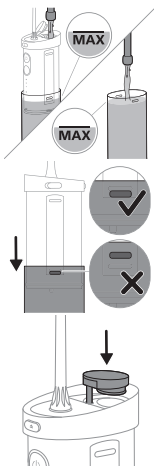
참고: 충전 포트 덮개가 열려야 급수통을 더 쉽게 당길 수 있습니다.



- 5 기기의 마개가 급수통 내부의 마개 위에 올 때까지 급수통을 아래로 당깁니다.

급수통 채우기

경고: 컴팩트플로서서에서 충전기를 분리한 후 급수통을 채우고 기기를 사용하십시오.



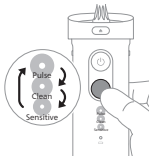
- 1 충전 포트를 열고 급수통에 미지근한 물을 채웁니다.
또는

물은 급수통에 직접 채울 수도 있습니다.
컴팩트플로서에서 급수통을 조심스럽게 당긴 다음 최대 수위까지 물을 채웁니다. 급수통을 다시 부착하고 기기와 급수통의 마개가 제자리에 있는지 확인하십시오.

- 2 충전 포트를 조심스럽게 닫습니다.

참고: 급수통을 채울 때 최대 수위선(200ml)를 넘지 않도록 하십시오.

모드



컴팩트플로서에는 다음과 같은 세 가지 모드가 있습니다.
모드를 전환하려면 모드 버튼을 누릅니다.
강도는 모드마다 다릅니다. 강도가 낮은 모드부터 높은 모드로 나열되어 있습니다.:

Sensitive

이 모드는 페이스서를 사용하여 부드러운 수압을 제공합니다.
페이스서는 15초마다 물 흐름이 잠깐씩 중단되면서 언제 입 안의 다음 부분으로 옮겨가야 하는지를 알려 줍니다.

Pulse

이 모드는 강하고 부드러운 분사를 번갈아 가며 잇몸을 자극하고 마사지하도록 설계되었습니다. 페이스서는 15초마다 물 흐름이 잠깐씩 중단되면서 언제 입 안의 다음 부분으로 옮겨가야 하는지를 알려 줍니다.

Clean

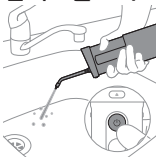
이 모드는 페이스서를 사용하며 탁월한 세정을 위해 일정한 수압을 제공합니다. 페이스서는 15초마다 물 흐름이 잠깐씩 중단되면서 언제 입 안의 다음 부분으로 옮겨가야 하는지를 알려 줍니다.

참고: 처음 사용하는 경우 기기를 가장 낮은 강도인 Sensitive 모드로 설정해 시작하십시오. 몇 주 동안 사용하는 강도를

높이는 것이 좋습니다. 이렇게 하면 더 높은 강도를 견딜 수 있어 세정 효과를 높일 수 있습니다.

참고: 이 컴팩트플로서는 페이서가 활성화된 상태로 제공됩니다. 컴팩트플로서를 끈 상태에서 페이서를 활성화하거나 비활성화하려면 모드 선택 버튼을 3초 동안 길게 누르십시오. 비활성화되면 배터리 표시등이 황색으로 한 번 깜박입니다. 활성화되면 배터리 표시등이 녹색으로 두 번 깜박입니다.

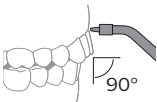
컴팩트플로서 사용하기



- 1 기기를 켜기 전에 노즐 끝부분을 세면대로 향하게 합니다. 물이 세면대로 분사되도록 합니다. 기기에서 물이 배출되면 기기를 끕니다.



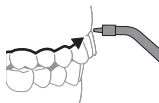
- 2 입 안으로 노즐 끝부분을 넣습니다. 세면대 위로 몸을 기울인 후 노즐 끝부분 위를 입술로 덮어서 물이 튀지 않게 하십시오. 입에서 세면대로 물이 흐르도록 충분한 공간을 확보하십시오.



- 3 노즐 끝부분을 잇몸선 바로 위에 90° 각도로 놓습니다.

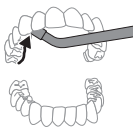


- 4 핸들의 전원 버튼을 눌러 컴팩트플로서를 켜고 세정을 시작합니다.



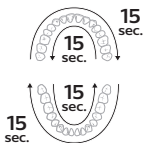
- a 위턱 또는 아래턱의 뒤쪽 치아에서 시작하여 잇몸선을 따라 노즐 끝부분을 밀면서 각 치아 사이에서 잠시 멈춥니다.

참고: 노즐을 원하는 대로 회전하여 잇몸선을 따라 더 쉽게 이동할 수 있습니다.



- b 페이스서를 따라 입의 한 치열궁(치아들이 형성하는 활 모양의 치아 배열)에서 총 30초 동안 치아 바깥쪽(15초)과 안쪽(15초)을 세정합니다.

참고: 치아 안쪽을 반드시 세정해야 합니다.

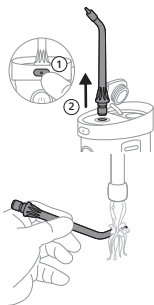


- c 페이스서를 따라 입의 다른 치열궁에 대해서도 안쪽 15초와 바깥쪽 15초를 반복하여 총 1분 이상 치아 주변과 치아 사이의 모든 공간을 세정합니다.

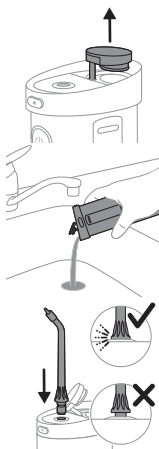
참고: 콤팩트플로서의 전원 버튼을 누르면 사용 중에 물줄기를 멈출 수 있습니다.

참고: 사용 중에 급수통을 다시 채우려면 기기를 끄고 급수통을 채우십시오. 이후 멈췄던 부분에 이어서 세정하여 치아 주변과 치아 사이의 모든 공간을 적어도 1분 이상 세정합니다.

사용 후



- 1 노즐을 당기고 동시에 노즐 분리 버튼을 누른 상태에서 노즐을 분리합니다.
- 2 따뜻한 물로 끝부분을 헹굽니다.



3 콤팩트플로서 상단의 충전 포트를 조심스럽게 엽니다.

4 남은 물을 버립니다. 노즐, 핸들 외부 및 급수통의 물기를 말립니다.

5 핸들에 노즐을 다시 끼웁니다.

참고: 충전 포트를 열어 두거나 사용 후 콤팩트플로서를 분해한 상태로 두면 더 빠르게 말릴 수 있습니다(급수통을 완전히 당겨 뺄 수 있음).

참고: 콤팩트플로서를 필요 이상으로 오랫동안 분해된 상태로 두지 마십시오.

충전 및 배터리 잔량

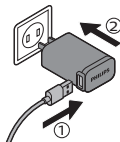
소닉케어 컴팩트플로서는 최소 24회의 세정 세션을 제공하도록 설계되었으며, 각 세션은 배터리가 완전히 충전된 경우 1분 동안 지속됩니다. 기기는 2분 사용 후에 꺼집니다.

참고: 처음 사용하기 전에 배터리를 완전히 충전하는 데 최대 4시간이 걸리지만 컴팩트플로서는 완전히 충전되지 않아도 사용할 수 있습니다.

충전하기

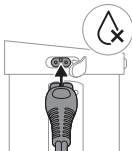


- 1 컴팩트플로서 측면에 있는 충전 포트 덮개를 조심스럽게 당겨 충전 포트가 보이게 합니다.



- 2 USB-A-소형 플러그 충전 케이블을 5V USB 벽면 어댑터에 연결합니다.

참고: 일부 모델에는 벽면 어댑터가 포함되어 있지 않습니다. 반드시 5V 어댑터(유형 A)를 사용하십시오.



- 3 USB-A-소형 플러그 충전 케이블을 충전 포트에 꽂습니다.

참고: 핸들을 완전히 건조시킨 다음에 USB-A-소형 플러그 충전 케이블을 연결하십시오.



- 4 충전 중에는 배터리 표시등이 깜박입니다.
- 5 컴팩트플로서를 충전하지 않을 때는 충전 포트 덮개를 닫아둡니다.

배터리 상태

배터리 잔량

배터리 표시등은 세정 세션을 완료하거나 컴팩트플로서를 잠시 멈출 때 배터리 잔량을 표시합니다.

컴팩트플로서가 충전 중인 경우

배터리 잔량**배터리 표시등**

완전 충전

녹색

충전 중

녹색 깜박임

참고: 완전히 충전될 때까지 배터리 표시등이 깜박입니다.
연결되어 있는 동안 완전히 충전되면 표시등이 30초 동안
녹색으로 유지된 후 꺼집니다.

컴팩트플로서가 충전 중이 아닌 경우

배터리 잔량**배터리 표시등**

완전 충전

녹색

중간

녹색 깜박임

낮음

황색 깜박임

방전

황색으로 5초 동안 깜박인 후
컴팩트플로서가 자동으로 꺼짐

참고: 배터리 표시등에 배터리 잔량 부족이 나타나는 경우
컴팩트플로서는 최소 3회의 세정 세션을 제공하도록
설계되었으며, 각 세션은 1분 동안 지속됩니다.

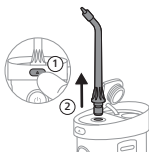
세척

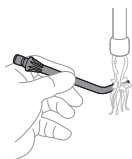
컴팩트플로서는 주 1회 세척해야 합니다. 다음과 같이 기기와
액세서리를 세척하십시오. 액세서리는 모델에 따라 다를 수
있습니다.

참고: 알코올 함량이 높은 세척 용액이 묻은 상태에서 기기를
작동시키거나 세척하지 마십시오.

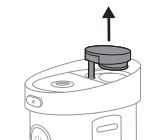
**경고: USB-A-소형 플러그 충전 케이블이 연결된
상태에서 컴팩트플로서를 세척하지 마십시오. 기기의
코드를 뽑고 충전 포트 커버를 닫은 후 세척하십시오.**

- 1 노즐을 당기고 동시에 노즐 분리 버튼을 누른 상태에서
노즐을 분리합니다.

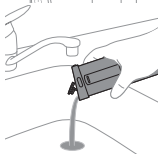




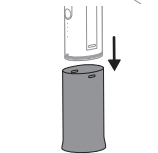
- 2 따뜻한 물로 끝부분을 헹굽니다.



- 3 컴팩트플로서 상단의 충전 포트를 조심스럽게 엽니다.



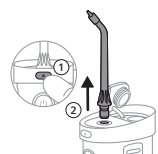
- 4 남은 물은 싱크대에 버립니다.



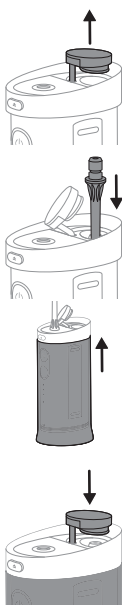
- 5 컴팩트플로서에서 급수통을 조심스럽게 당겨 분리합니다. 급수통은 따뜻한 물과 순한 비누를 이용해 손으로 닦으면 됩니다. 필요한 경우 부드러운 천과 중성 비누로 닦아서 핸들을 세척할 수 있습니다.

보관

컴팩트플로서는 핸들에 노즐 하나를 보관할 수 있도록 설계되었습니다. 이 기능의 사용 방법은 다음과 같습니다.



- 1 노즐을 당기고 동시에 노즐 분리 버튼을 누른 상태에서 노즐을 분리합니다.



교체

- 2 컴팩트플로서 상단의 충전 포트를 조심스럽게 엽니다.

- 3 충전 포트에 노즐을 끼웁니다.

- 4 급수통을 위로 밀어 컴팩트플로서에 부착합니다.

참고: 충전 포트 덮개가 열려야 급수통을 더 쉽게 부착할 수 있습니다.

- 5 충전 포트를 조심스럽게 닫습니다.

6개월마다 노즐을 교체하거나 손상된 경우에는 즉시 교체하십시오. 액세서리 또는 예비 부품을 구입하려면 **philips.com**을 방문하거나 해당 지역 필립스 소닉케어 판매처에 문의하십시오.

참고: 컴팩트플로서는 필립스 소닉케어 컴팩트플로서 노즐과만 호환됩니다. 파워플로서와 같은 다른 필립스 소닉케어 노즐과는 호환되지 않습니다.

문제 해결

질문	답변
급수통에 구강 청결제나 에센셜 오일을 사용할 수 있나요?	급수통에 에센셜 오일을 사용하지 않는 것이 좋습니다. 구강 청결제는 물과 혼합하여 급수통에서 사용할 수 있습니다. 구강 청결제를 사용한 후에는 기기가 막히지 않도록 헹구십시오. 급수통을 따뜻한 물로 반쯤 채우고 끝부분을 싱크대로 향하게 하여 급수통이 비워질 때까지 제품을 실행합니다.
필립스 소닉케어 파워플로서에 다른 노즐도 있나요?	이 기기에는 반드시 필립스 N1 및 N2 노즐을 사용하십시오. 다른 필립스 노즐 또는 비필립스 노즐은 이 제품과 호환되지 않습니다.
노즐은 얼마나 자주 교체해야 하나요?	6개월마다 노즐을 교체하는 것이 좋습니다. 교체용 부품 구매에 대한 자세한 내용은 philips.com 을 참조하십시오.
급수통이 잘 당겨지지 않습니다.	급수통을 당기기 전에 충전 포트를 열고 노즐을 분리하십시오. 그렇게 하면 급수통을 쉽게 당길 수 있습니다.

품질 보증 및 지원

보다 자세한 정보나 지원이 필요한 경우에는 필립스 웹사이트(www.philips.com/support)를 방문하거나 국제 보증 리플릿을 참조하십시오.

보증 배제

보증이 적용되지 않는 품목:

- 노즐
- 정품이 아닌 교체용 부품 또는 노즐의 사용으로 인한 손상
- 오용, 남용, 부주의, 개조 또는 무단 수리로 인한 손상
- 쪼개짐, 긁힘, 마모, 변색, 탈색 등 일반적인 마모 및 손상

암묵적 보증

상품성 및 특정 목적에 대한 적합성 보장을 비롯한 암묵적 보증은 위에 규정된 명시적 보증 기간으로 제한됩니다. 일부 국가에서는 암묵적 보증에 대한 기간 제한이 적용되지 않습니다.

구제책 제한

필립스 또는 필립스 계열사 및 자회사는 보증 요건 미준수, 계약 위반, 사용자의 부주의, 잘못된 사용, 또는 기타 법규 위반으로 인해 발생한 어떤 종류의 특별, 부수적 또는 파생적 손해에 대해 책임지지 않습니다. 여기에는 비용 절감의 기회 또는 수익의 상실, 영업 이익 손실, 사용 손실, 치과 전문의나 치위생사 등을 포함하나 이에 국한되지는 않는 제 3자의 클레임 제기, 장비 또는 서비스 대체에 따른 추가 비용 발생 등을 포함하나 이에 국한되지는 않는 모든 경우의 손해나 손실이 해당됩니다. 일부 지역이나 국가에서는 부수적 또는 파생적 손해에 대한 보상 제한 또는 배제를 인정하지 않습니다.

재활용



- 이 기호는 전기 제품 및 배터리를 일반 가정용 쓰레기 와 함께 폐기하면 안 된다는 것을 의미합니다.
- 전기 제품 및 배터리의 분리 수거에 대한 해당 국가의 규정을 준수하십시오.

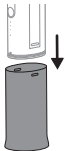
충전식 배터리 분리

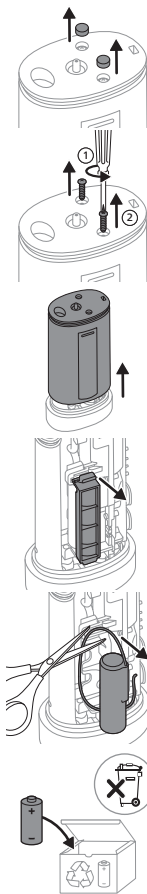
제품을 폐기할 때는 자격을 갖춘 전문가가 내장 충전식 배터리를 분리해야 합니다. 내장 충전식 배터리 분리에 대한 지침은 www.philips.com/support에서 찾을 수 있습니다.

- 이 기기에는 충전식 리튬 이온 셀이 포함되어 있습니다. 재활용하거나 적절히 폐기해야 합니다.

충전용 배터리를 분리하려면 드라이버와 전선 절단기가 필요합니다. 아래의 절차를 수행할 경우 기본적인 안전 주의 사항을 준수하십시오.

- 1 완전히 방전되지 않은 충전식 배터리를 방전시키려면 컴팩트플로서가 멈출 때까지 작동시킵니다.
- 2 급수통을 당겨 분리합니다.





3 나사캡을 분리합니다.

4 나사를 빼냅니다.

5 본체에서 내부 부품을 당겨 빼냅니다.

6 배터리 덮개를 분리합니다.

7 보호대에서 배터리를 당깁니다. 전선을 잘라 배터리를 분리합니다.

주의: 배터리 탭의 날카로운 모서리에 손가락이 다치지 않도록 주의하십시오.

8 배터리 접촉면에 테이프를 붙여서 남아 있는 배터리 충전으로 인한 감전을 예방합니다.

9 충전식 배터리를 재활용 폐기물로 분리하고 제품의 나머지 부분은 적절하게 폐기하십시오.

참고: 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 말고 지정된 재활용품 수거 장소에 버리십시오. 이를 준수함으로써 환경 보호에 동참할 수 있습니다.

تعليمات مهمة بشأن السلامة

استخدم المنتج للغرض المقصود فقط. اقرأ هذه المعلومات بعناية قبل استخدام المنتج والبطاريات والملحقات الخاصة به، واحفظها للرجوع إليها في المستقبل. يمكن أن يؤدي سوء الاستخدام إلى مخاطر أو حدوث إصابات خطيرة.

التحذيرات

- احتفظ بكابلات الشحن والمهائات الحائطية بعيداً عن الماء.
- قم بتنظيف المنتج (خاصة داخل الخزان) بشكل منتظم.
- بعد التنظيف، تأكد من جفاف المهائات الحائطية وكابلات الشحن تمامًا قبل توصيلها بالطاقة.
- يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية، أو نقص الخبرة والمعرفة بشرط الإشراف عليهم أو تزويدهم بالتعليمات اللازمة بشأن استخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر التي ينطوي عليها. ولا يجوز إجراء عمليات التنظيف وصيانة المستخدم بواسطة الأطفال إلا إذا كان تحت الإشراف.
- يجب الإشراف على الأطفال للتأكد من أنهم لا يعبثون بالمنتج.
- لا تقم بتنظيف أي جزء من المنتج في غسالة الأطباق ما لم يُطلب منك خلاف ذلك في قسم التنظيف.
- لا تشحن المنتج بالخارج أو بالقرب من الأسطح الساخنة.
- لا يحتوي هذا الجهاز على أجزاء يمكن للمستخدم صيانتها. في حالة تلف الجهاز، توقف عن استخدامه واتصل بمركز رعاية المستهلك في دولتك (انظر 'الضمان والدعم'). في حالة تلف كابل USB أو وحدة إمداد طاقة USB، توقف عن استخدامه.
- استخدم فقط ملحقات Philips الأصلية أو المواد الاستهلاكية. إذا تم توفيره مع المنتج، استخدم فقط كبل USB الأصلي ووحدة إمداد طاقة USB.
- لتجنب الإصابة الجسدية، لا تملأ الخزان بالماء الساخن. لا تضع أجساماً غريبة في الخزان.
- تم تصميم هذا الجهاز فقط لتنظيف الأسنان واللثة.
- لا تستخدمه لتنظيف العينين أو الأذنين أو الأنف.
- أقصى ارتفاع للاستخدام 4500 مترًا.
- قد تتراكم المياه على المنضدة أو الأرضية وتشكل خطر الانزلاق إذا لم يتم استخدام الجهاز فوق الحوض.
- قم بتنظيف المنتج (خاصة داخل الخزان) بشكل منتظم.
- اشحن فقط باستخدام مهائات Philips WAA1001 أو WAA2001 أو UL ما يعادلها من مهائات السلامة المعتمدة مع مواصفات الإدخال (100-240 فولت؛ 50/60 هرتز؛ 3.5 واط) ومواصفات الإخراج (5 فولت تيار مستمر؛ 2.5 واط) للحصول على قائمة المهائات، يرجى الرجوع إلى www.philips.com/support.

التحذيرات الطبية

- توقف عن استخدام الجهاز واستشر طبيب الأسنان/الطبيب لديك إذا حدث نزيف حاد أو لفترة طويلة بعد الاستخدام، أو إذا شعرت بعدم الراحة أو الألم أثناء الاستخدام.
- استشر أخصائي طب الأسنان المعالج لك قبل استخدام هذا المنتج إذا كنت قد أجريت جراحة بالفم أو باللثة خلال الشهرين السابقين.

- إذا كان لديك جهاز تنظيم ضربات القلب أو أي جهاز آخر مزروع، فاتصل بطبيبك أو الشركة المصنعة للجهاز المزروع قبل الاستخدام.
- هذا الجهاز هو جهاز للعناية الشخصية وغير مخصص للمشاركة بين عدة مستخدمين.
- يجب الإبلاغ عن أي حادث خطير حدث فيما يتعلق بالجهاز إلى الشركة المصنعة والسلطة المختصة في الدولة العضو التي يقيم فيها. المستخدم و/أو المريض

تعليمات سلامة البطارية

- يحتوي هذا الجهاز على بطاريات غير قابلة للاستبدال، لا يمكن إزالتها إلا بواسطة الأشخاص المؤهلة.
- استخدم المنتج للغرض المقصود فقط. اقرأ هذه المعلومات بعناية قبل استخدام المنتج والبطاريات والملحقات الخاصة به، واحفظها للرجوع إليها في المستقبل. يمكن أن يؤدي سوء الاستخدام إلى مخاطر أو حدوث إصابات خطيرة. قد تختلف الملحقات المتوفرة لمنتجات مختلفة.
- استخدم فقط الملحقات الأصلية والمواد الاستهلاكية من Philips.
- احتفظ بالمنتج والبطاريات بعيداً عن النار ولا تعرضها لأشعة الشمس المباشرة أو درجات الحرارة المرتفعة.
- إذا أصبح المنتج ساخناً أو كره الرائحة أو تغير لونه أو إذا استغرق الشحن وقتاً أطول من المعتاد، فتوقف عن استخدام المنتج وشحنه واتصل بشركة Philips.
- لا تضع المنتجات وبطارياتها في أفران الميكروويف أو على البوتجاز المسطح.
- لا تفتح المنتج ولا البطارية، أو تعدلها، أو تثقيبها، أو تتلفها، أو تفككها لمنع تعرض البطاريات للسخونة أو انبعاث المواد السامة أو الخطرة منها. تجنب تقصير الدائرة الكهربائية للبطاريات، أو تبالغ في شحنها، أو تشحنها عكسياً.
- يحتوي هذا الجهاز على بطاريات غير قابلة للاستبدال. عندما تصل البطارية إلى نهاية عمرها الافتراضي، يجب التخلص من الجهاز بشكل صحيح، راجع القسم الخاص بإعادة التدوير.
- اشحن المنتج واستخدمه في درجة حرارة تتراوح بين 3 درجة مئوية و40 درجة مئوية.
- في حالة تلف البطاريات أو وجود تسرب بها، فتجنب ملامستها للجلد أو العينين. وإذا حدث هذا، فعليك الشطف جيداً بالماء وطلب الرعاية الطبية.
- عند التعامل مع البطاريات، تأكد من أن يديك والمنتج والبطاريات جافة.
- لتجنب تعريض البطاريات لقصر في الدارة الكهربائية بعد الإزالة، لا تدع أطراف البطاريات تتلامس مع أجسام معدنية (مثل العملات المعدنية، ودبابيس الشعر، والخواتم). لا تقم بتغليف البطاريات في ورق الألومنيوم. ألصق أطراف البطارية بشرط لاصق أو قم بوضع البطاريات في كيس بلاستيكي قبل التخلص منها.

المجالات الكهرومغناطيسية (EMF)

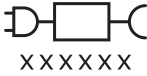
هذا الجهاز الذي تقدمه Philips يتوافق مع جميع المعايير واللوائح المعمول بها فيما يتعلق بالتعرض للمجالات الكهرومغناطيسية.

ظروف التخزين والنقل

درجة الحرارة (النقل والتخزين) بين 20- درجة مئوية إلى 60 درجة مئوية

احفظ هذه الإرشادات

قد تظهر الرموز التالية على المنتج:
يعني هذا الرمز قراءة تعليمات الاستخدام، قبل استخدام الجهاز.



يعني هذا الرمز استخدام مصدر الطاقة المشار إليه.
جزء الإمداد بالطاقة القابل للفصل: يشير "XXXXXX" إلى رقم موديل أجهزة الشحن المعتمدة المطلوب استخدامها.

مقدمة

مرحباً بك في Philips! تهانينا على جهاز Sonicare Compact Flosser الجديد. للاستفادة الكاملة من الدعم الذي تقدمه Philips، سجل منتجك على philips.com/welcome.

الاستعمال المصمم له الجهاز

إن Philips Sonicare Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) هو عبارة عن جهاز ري للفم يهدف إلى إزالة البلاك وبقايا الطعام بين الأسنان وعلى سطح الأسنان لتقليل تسوس الأسنان وتحسين صحة اللثة والحفاظ عليها. هذا المنتج مخصص للاستخدام المنزلي للمستهلك، ويستخدم عادة مرة واحدة على الأقل في اليوم.

جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم Philips Sonicare Compact Flosser الخاص بك

- 1 زر تحرير الفوهة
- 2 زر التشغيل/الإيقاف
- 3 زر الوضع
- 4 إضاءة مؤشر الوضع
- 5 ضوء مؤشر البطارية
- 6 الخزان
- 7 تخزين منفذ التعبئة/الفوهة
- 8 منفذ الشحن

الملحقات

9 فوهة Comfort

10 فوهة Standard

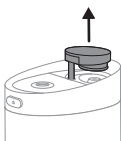
11 USB-A لقابيس صغير (المهايئ الحائطي غير مضمن)

ملاحظة: قد تختلف الملحقات المضمنة باختلاف الطراز الذي تم شراؤه.

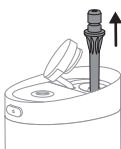
بدء الاستخدام

إعداد Compact Flosser الخاص بك

1 اسحب غطاء منفذ التعبئة برفق.

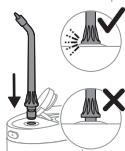


2 قم بإزالة الفوهة من حجرة التخزين.



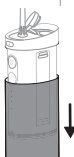
3 أدخل الفوهة لديك في الجهاز.

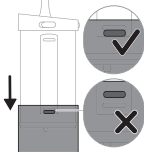
ملاحظة: تأكد من إدخال الفوهة بالكامل وشطفها مع الجزء العلوي من الجهاز.



4 تأكد من أن غطاء منفذ التعبئة مفتوح ثم اسحب الخزان لأسفل.

ملاحظة: عندما يكون غطاء منفذ التعبئة مفتوحًا، يصبح سحب الخزان لأسفل أسهل.



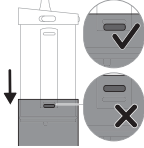
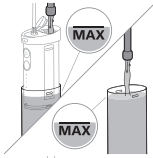


5 اسحب الخزان لأسفل حتى تصبح سداة الجهاز أعلى من السداة الموجودة داخل الخزان.

ملء الخزان

تحذير: قم بإزالة الشاحن من Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) قبل ملء الخزان واستخدام الجهاز.

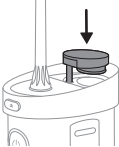
1 افتح منفذ التعبئة واملأ الخزان بالماء الفاتر.
أو



يمكن أيضاً تعبئة الماء مباشرةً في الخزان. اسحب الخزان برفق من Compact Flosser ثم املؤه بالماء إلى خط التعبئة الأقصى. أعد تركيب الخزان وتأكد من أن سداة الجهاز والخزان قد تم وضعهما بشكل صحيح.

2 أغلق منفذ التعبئة برفق.

ملاحظة: عند ملء الخزان، لا تتجاوز خط التعبئة الأقصى (200 مل).



الأوضاع

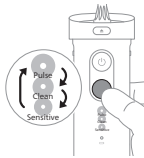
جهاز Compact Flosser مزود بثلاثة أوضاع مختلفة. للتبديل بين الأوضاع، اضغط على زر الوضع.

تختلف شدة الأوضاع عن بعضها البعض. مُدرجة من الأدنى إلى الأعلى:

اللثة الحساسة

يوفر هذا الوضع، باستخدام الناظمة، ضغطاً لطيفاً للمياه. تشير الناظمة إلى الوقت الذي من المفترض أن تنتقل فيه إلى القسم التالي من فمك عن طريق وقفة قصيرة في تدفق المياه كل 15 ثانية.

النبض



يتناوب هذا الوضع بين النبضات القوية واللطيفة، وهو مصمم لتدليك اللثة وتحفيزها. تشير الناطمة إلى الوقت الذي من المفترض أن تنتقل فيه إلى القسم التالي من فمك عن طريق وقفة قصيرة في تدفق المياه كل 15 ثانية.

Clean

يوفر هذا الوضع، باستخدام الناطمة، ضغطًا ثابتًا للمياه للوصول إلى تنظيف رائع. تشير الناطمة إلى الوقت الذي من المفترض أن تنتقل فيه إلى القسم التالي من فمك عن طريق وقفة قصيرة في تدفق المياه كل 15 ثانية.

ملاحظة: عند الاستخدام الأول، قم بتشغيل الجهاز في الوضع Sensitive لأقل شدة. من المستحسن زيادة الشدة التي تستخدمها على مدار بضعة أسابيع. يمكن أن يوفر ذلك فوائد تنظيف أفضل حيث يمكنك تحمل درجات الشدة الأعلى.

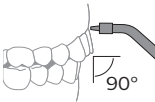
ملاحظة: يأتي Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) هذا مزوداً بناظمة منشطة. لتنشيط الناطمة أو إلغاء تنشيطها مع إيقاف تشغيل Compact Flosser، اضغط مع الاستمرار على زر تحديد الوضع لمدة 3 ثوان. عند إلغاء التنشيط، يومض مصباح مؤشر البطارية باللون الكهرماني مرة واحدة. عند التنشيط، سيومض مصباح مؤشر البطارية باللون الأخضر مرتين.

استخدام Compact Flosser

1 قبل تشغيل الجهاز، وجه طرف الفوهة إلى الحوض. اترك الماء يرش في الحوض. قم بإيقاف تشغيل الجهاز بمجرد صرف الماء من الجهاز.

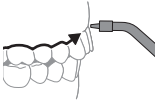
2 ضع طرف الفوهة في فمك. انحن على الحوض وأغلق شفتيك جزئيًا فوق طرف الفوهة لتجنب تناثر السوائل. اترك مساحة كافية للسماح بتدفق الماء من فمك إلى الحوض.

3 ضع طرف الفوهة فوق خط اللثة بزواية 90 درجة.



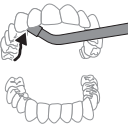


4 اضغط على زر التشغيل/الإيقاف الموجود على المقبض لتشغيل جهاز Compact Flosser والبدء في تنظيف ما بين الأسنان.



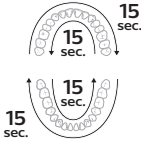
a بدءاً من أسنانك الخلفية في الفك العلوي أو السفلي، حرك طرف الفوهة على طول خط اللثة وتوقف لفترة وجيزة بين كل سن.

ملاحظة: قم بتدوير الفوهة حسب رغبتك لتسهيل وضعها على طول خط اللثة.



b اتبع الناطمة لتنظيف أسنانك من الخارج (15 ثانية) ومن الداخل (15 ثانية) لمدة 30 ثانية في قوس واحد من فمك.

ملاحظة: تذكر أن تنظف أسنانك من الداخل.



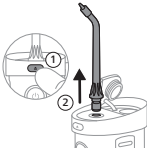
c اتبع الناطمة وكرر ذلك في القوس الآخر لفمك لمدة 15 ثانية أخرى من الداخل و 15 ثانية من الخارج حتى يتم تنظيف جميع الفراغات حول الأسنان وبينها لمدة دقيقة واحدة على الأقل.

ملاحظة: يمكنك إيقاف تدفق المياه أثناء الاستخدام عن طريق الضغط على زر التشغيل/الإيقاف في Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم).

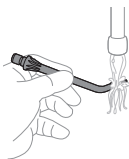
ملاحظة: إذا اخترت إعادة ملء الخزان أثناء الاستخدام، فقم بإيقاف تشغيل الجهاز أثناء إعادة ملء الخزان ثم تابع من حيث توقفت حتى يتم تنظيف جميع الفراغات حول الأسنان وبينها لمدة دقيقة واحدة على الأقل.

بعد كل استخدام

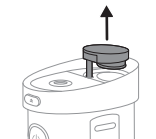
1 قم بإزالة الفوهة عن طريق سحبها مع الاستمرار في الضغط على زر تحرير الفوهة في نفس الوقت.



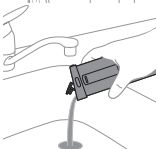
2 اشطف الحافة تحت الماء الدافئ.



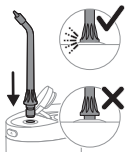
3 افتح منفذ التعبئة الموجود أعلى Compact Flosser برفق.



4 اسكب أي ماء زائد. جفف الفوهة ومن خارج المقبض والخزان.



5 أدخل الفوهة مرة أخرى في المقبض.



ملاحظة: لتسهيل التجفيف، احتفظ بباب منفذ التعبئة مفتوحاً أو اترك Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) مفككتا بين الاستخدامات (يمكن سحب الخزان بالكامل).

ملاحظة: لا تترك Compact Flosser بدون تجميع لفترة أطول من اللازم.

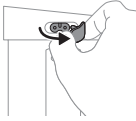
الشحن وحالة البطارية

تم تصميم Sonicare Compact Flosser هذا لتوفير ما لا يقل عن 24 جلسة تنظيف بالخيط، تدوم كل جلسة دقيقة واحدة على بطارية مشحونة بالكامل. سيتم إغلاق الجهاز بعد دقيقتين من الاستخدام.

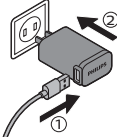
ملاحظة: قد يستغرق شحن البطارية بالكامل مدة تصل إلى 4 ساعة قبل أول استخدام، ولكن يمكنك استخدام Compact Flosser قبل شحنها بالكامل.

الشحن

1 اسحب غطاء منفذ الشحن على جانب Compact Flosser لكشف منفذ الشحن.

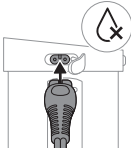


2 قم بتوصيل كابل الشحن من USB-A إلى كابل شحن صغير بمهايئ حائطي USB بجهد 5 فولت.



ملاحظة: المهايئ الحائطي غير مدرج في جميع الموديلات. استخدم فقط مهايئ 5 فولت (النوع أ).

3 قم بتوصيل كابل الشحن من USB-A إلى كابل الشحن الصغير في منفذ الشحن.



ملاحظة: تأكد من جفاف المقبض تمامًا قبل توصيل كابل USB-A بكابل الشحن الصغير.

4 يومض مؤشر البطارية أثناء الشحن.

5 أغلق غطاء منفذ الشحن الموجود على Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) عند عدم الشحن بنشاط.



حالة البطارية

حالة البطارية

يظهر مؤشر البطارية حالة البطارية عند إكمال جلسة تنظيف الأسنان، أو عند إيقاف Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغيرة الحجم).

عند شحن Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم)

حالة البطارية	مؤشر البطارية
ممتلئ	أخضر ثابت
الشحن	الوميض باللون الأخضر
ملاحظة: سيومض مؤشر البطارية حتى يتم الشحن بالكامل. عندما يصبح مشحونًا بالكامل أثناء توصيله، سيتحول الضوء إلى اللون الأخضر الثابت لمدة 30 ثانية ثم ينطفئ.	
عند عدم شحن Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم)	

حالة البطارية	مؤشر البطارية
ممتلئ	أخضر ثابت
متوسط	الوميض باللون الأخضر
منخفضة	وميض باللون الكهرماني
فارغة	يومض باللون الكهرماني لمدة 5 ثوانٍ ويتم إيقاف تشغيل Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) تلقائيًا

ملاحظة: عندما يظهر مؤشر انخفاض مستوى البطارية، تم تصميم Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) لتوفير 3 جلسات تنظيف بالخيط على الأقل، وتستغرق كل جلسة دقيقة واحدة.

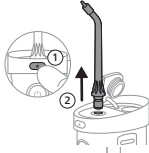
التنظيف

يجب تنظيف Compact Flosser مرة واحدة في الأسبوع. قم بتنظيف الجهاز وملحقاته كما يلي. قد تختلف الملحقات حسب الموديل.

ملاحظة: لا تقم بتشغيل الجهاز أو تنظيفه بمحلول تنظيف يحتوي على نسبة عالية من الكحول.

تحذير: لا تنظف Compact Flosser أثناء توصيل كابل الشحن من USB-A إلى القابس الصغير. افصل الجهاز وأغلق غطاء منفذ الشحن قبل التنظيف.

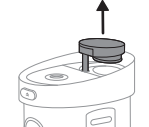
1 قم بإزالة الفوهة عن طريق سحبها مع الاستمرار في الضغط على زر تحرير الفوهة في نفس الوقت.



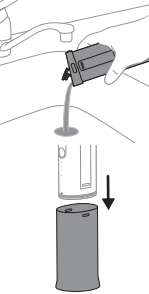
2 اشطف الحافة تحت الماء الدافئ.



3 افتح منفذ التعبئة الموجود أعلى Compact Flosser برفق.



4 اسكب الماء المتبقي في الحوض.

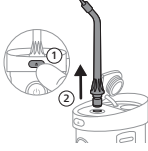


5 قم بإزالة الخزان برفق من Compact Flosser (جهاز تنظيف ما بين الأسنان صغير الحجم) عن طريق سحبه بعيداً. يمكن غسل الخزان يدوياً بالماء الدافئ والصابون المعتدل. عند الضرورة، يمكنك تنظيف المقبض عن طريق المسح بقطعة قماش ناعمة وصابون لطيف.

التخزين

تم تصميم Compact Flosser بحيث يمكنك تخزين فوهة واحدة في المقبض. لاستخدام هذه الوظيفة:

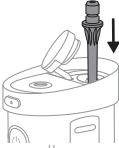
1 قم بإزالة الفوهة عن طريق سحبها مع الاستمرار في الضغط على زر تحرير الفوهة في نفس الوقت.



2 افتح منفذ التعبئة الموجود أعلى Compact Flosser برفق.

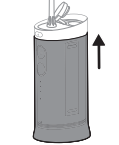


3 أدخل الفوهة في منفذ التعبئة.

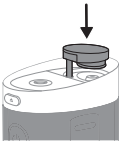


4 قم ببطي Compact Flosser عن طريق دفع الخزان إلى أعلى.

ملاحظة: عندما يكون غطاء منفذ التعبئة مفتوحاً، يصبح طي الخزان أسهل.



5 أغلق منفذ التعبئة برفق.



الاستبدال

استبدل الفوهات كل 6 أشهر أو فوراً عند تلفها. لشراء ملحقات أو قطع غيار، تفضل بزيارة philips.com أو اذهب إلى وكيل Philips Sonicare المحلي.

ملاحظة: يعتبر Compact Flosser متوافقاً فقط مع Philips Sonicare Compact Flosser Nozzles. إنه غير متوافق مع فوهات Philips Sonicare الأخرى مثل تلك الخاصة بجهاز Power Flosser.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

السؤال	الإجابة
هل يمكنني استخدام غسول الفم أو الزيوت العطرية في الخزان الخاص بي؟	لا ينصح باستخدام الزيوت العطرية في الخزان. يمكن خلط غسول الفم بالماء واستخدامه في الخزان. بعد استخدام غسول الفم، اغسل الجهاز لمنع الانسداد عن طريق ملء الخزان جزئيًا بالماء الدافئ وتشغيل المنتج مع توجيه طرف إلى الحوض حتى يصبح الخزان فارغًا.
هل تتناسب الفوهات الأخرى مع جهاز Philips Sonicare Power Flosser؟	استخدم فوهات Philips N1 و N2 فقط لهذا الجهاز. لا تتوافق الفوهات الأخرى من Philips أو غير Philips مع هذا المنتج.
كم مرة أحتاج إلى استبدال الفوهة الخاصة بي؟	ننصحك باستبدال الفوهة بعد 6 أشهر من الاستخدام. يمكنك العثور على مزيد من المعلومات حول شراء قطع الغيار على philips.com
أواجه صعوبة في توسيع الخزان	افتح منفذ التعبئة وأزل الفوهة قبل محاولة توسيع الخزان. يجب أن يسمح هذا للخزان بالتوسيع بسهولة.

الضمان والدعم

إذا كنت بحاجة إلى معلومات أو دعم، يُرجى زيارة www.philips.com/support أو قراءة كتيب الضمان العالمي.

استثناءات الضمان

ما لا يغطيه الضمان:

- الفوهات
- التلف الناتج عن استخدام قطع غيار غير مصرح بها أو فوهات غير مصرح بها
- الضرر الناتج عن سوء الاستخدام أو الإهمال أو التعديلات أو الإصلاح غير المصرح بها
- البلى والقطع العاديين، بما في ذلك الرقائق والخدوش والتآكل وتغير اللون أو البهتان

الضمانات الضمنية

أي ضمانات ضمنية، بما في ذلك الضمانات الضمنية للترويج التجاري والملاءمة لغرض معين، يجب أن تقتصر على فترة الضمانات الصريحة المنصوص عليها فيما سبق. في بعض الدول، لا تطبق قيود على فترات الضمانات الضمنية.

تحديد التعويضات

لا تتحمل شركة PHILIPS، بأي حال من الأحوال، أو أي من الشركات التابعة لها أو الشركات المنتسبة إليها مسؤولية أي أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية بمجرد انتهاك الضمان، أو خرق العقد، أو الإهمال، أو الضرر، أو أي نظرية قانونية أخرى. وتشمل هذه الأضرار، دون تحديد، فقدان المدخرات أو الإيرادات؛ خسارة الأرباح؛ خسارة الاستخدام؛ مطالبات الأطراف الثالثة بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، أطباء الأسنان أو أخصائيين صحة الأسنان؛ وتكلفة أي معدات أو خدمات بديلة. لا تسمح بعض الدول باستثناء أو تحديد الأضرار العرضية أو التبعية.

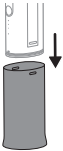
إعادة التدوير

- يعني هذا الرمز أنه لا يجوز التخلص من المنتجات الكهربائية والبطاريات مع النفايات المنزلية العادية.
- اتبع قواعد بلدك الخاصة بالتجميع المنفصل للمنتجات الكهربائية والبطاريات.



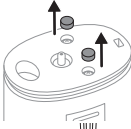
إزالة البطارية القابلة لإعادة الشحن

- يجب إزالة البطارية المدمجة القابلة لإعادة الشحن بواسطة متخصص مؤهل عند التخلص من المنتج. يمكن العثور على تعليمات إزالة البطاريات المدمجة القابلة لإعادة الشحن على www.philips.com/support.
- يحتوي هذا الجهاز على خلية ليثيوم أيون قابلة لإعادة الشحن. يجب إعادة تدويرها أو التخلص منها بشكل صحيح.
- إزالة البطارية القابلة لإعادة الشحن، تحتاج إلى مفك براغي وقاطع أسلاك. يجب مراعاة احتياطات السلامة الأساسية عند اتباع الإجراءات الموضحة أدناه.
- 1 لتفريغ البطارية القابلة لإعادة الشحن من أي شحنات، اترك Compact Flosser يعمل حتى يتوقف.

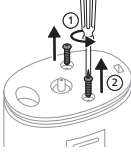


- 2 قم بإزالة الخزان عن طريق سحبه.

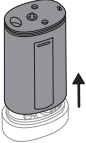
3 قم بإزالة غطاءئ مسماري البراغي.



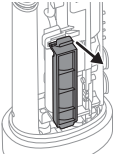
4 قم بإزالة البراغي.



5 اسحب المكونات الداخلية من الجسم.



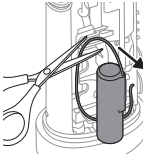
6 أزل غطاء البطارية.



7 اسحب البطارية من الحامل. اقطع الأسلاك لإزالة البطارية.

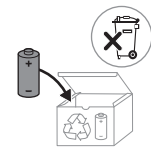
تنبيه: انتبه من الحواف الحادة لللسنة البطارية لتجنب إصابة أصابعك.

8 قم بتغطية أطراف تلامس البطارية بشريط لاصق لتجنب حدوث قصر كهربائي من شحنات البطارية المتبقية.



9 يمكن الآن إعادة تدوير البطارية القابلة لإعادة الشحن ويمكن التخلص من باقي المنتج بشكل مناسب.

ملاحظة: لا تلق الجهاز مع النفايات المنزلية المعتادة في نهاية فترة صلاحيته، ولكن قم بتسليمه إلى نقطة تجميع رسمية من أجل إعادة تدويره. بقيامك بذلك فانت تساعد في المحافظة على البيئة.



— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —



Manufacturer

Philips Oral Healthcare
22100 Bothell Everett Highway
Bothell, WA 98021 United States of
America

EU

Philips Consumer Lifestyle BV
Tussendiepen 4
9206 AD Drachten, The Netherlands

Australian sponser

Philips Electronics Australia Ltd
65 Epping Road
North Ryde, NSW Australia 2113

Philips (Thailand) Ltd.

1768, 28th Floor, Thai Summit
Tower, New Petchburi Road,
Bangkapi,
Huaykwang, Bangkok 10310
Thailand

서울특별시 중구 소월로2길30 (남대문로 5가)

Philips Korea, Ltd.
30, Sowol-ro 2-gil, Jung-gu,
Seoul, Republic of Korea
philips.co.kr
080-600-6600

أروبا :
فيلبس كونسيومر لايفستائل بي . في
توسانديبين 4 AD 9206
هولندا

الولايات المتحدة الأمريكية :
فيلبس اورال هيلثكэр، إل إل سي
22100 طريق بويلر، إيفريت السريع
بوثلر، واشنطن 98021 .
الولايات المتحدة الأمريكية

www.philips.com/Sonicare

© 2025 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved. Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV.

Sonicare and the Sonicare logo are trademarks of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.

300015045211 (2025/05/07)

